



MARKRANSTÄDT

Mit Energie in die Zukunft.

Markranstädt informativ

Ausgabe 06/2023 | 10. Juni 2023 | Jahrgang 33

Amtsblatt und **Stadtjournal** der Stadt Markranstädt mit den Ortschaften
Frankenheim, Göhrenz, Großlehna, Kulkwitz, Quesitz, Räpitz

Offensive Schule-Wirtschaft – Schnuppertag an der Oberschule

Traditionell findet im Unterrichtsjahr der siebenten Klassen der Oberschule Markranstädt der Schnuppertag statt. In diesem Jahr haben die Unternehmen unserer Stadt für 86 Schülerinnen und Schüler ihre Pforten am 11. Mai 2023 geöffnet. Die Kinder bekamen so die Möglichkeit, sowohl Unternehmen als auch mindestens einen Beruf kennenzulernen, in den sie an diesem Tag „hineinschnuppern“ konnten. „Jungen Menschen fällt es oft schwer, den richtigen Beruf zu wählen“, sagt Bürgermeisterin Nadine Stitterich, „im Rahmen der Wirtschaftsförderung werden wir die Berufsorientierung und die Verbindung zwischen unserer Wirtschaft und den weiterführenden Schulen stetig ausbauen.“ Erfahren Sie mehr im Grußwort der Bürgermeisterin und im Innenteil auf Seite 8.



Felix Faulmann (OS Markranstädt), Geschäftsführer Lutz Rau und Auszubildender Kai Weberbauer (Fa. Lutz Rau)

Sven Haetscher, alter und neuer Stadtwehrleiter

Zur Hauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Markranstädt am 21. April 2023 wurde Sven Haetscher zum neuen Stadtwehrleiter gewählt. „Die Wahlen standen turnusgemäß wieder an.“, erklärt Bürgermeisterin Nadine Stitterich, „mit Sven Haetscher haben wir einen erfahrenen Kameraden für diese Aufgabe an unserer Seite.“ Die Aufgaben des Stadtwehrleiters sind vielfältig. Die Amtszeit des Stadtwehrleiters beträgt fünf Jahre. Weiterhin bestimmten die Mitglieder der Ortsfeuerwehr Gärnitz Dennis Kraft als neuen Ortswehrleiter und Uwe Kretschmar als seinen Stellvertreter. „Ich freue mich auf die weitere, konstruktive Zusammenarbeit und wünsche den drei Kameraden alles Gute und viel Erfolg“, so Stitterich. Lesen Sie weiter auf Seite 7.



Bürgermeisterin Nadine Stitterich gratuliert Sven Haetscher zur Wahl als Stadtwehrleiter



147. Markranstädter Kinderfest
29.06. – 03.07.2023 | Stadtgebiet

Gemeinsam mit Schulen, Kindergärten, Vereinen und Unternehmen organisiert der Markranstädter Kinderfestverein e. V. unter dem Thema „Märchen“ ein Fest für Groß und Klein. Freuen Sie sich auf den Familientag am Samstag auf dem Vereinsgelände in der Ziegelstraße, den beliebten Festumzug am Sonntag und vieles mehr. Seien Sie dabei, wenn ganz Markranstädt feiert!

Informationen auch auf www.markranstaedter-kinderfestverein.de

GRUSSWORT

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wie schnell doch das Jahr voranschreitet. Mit dieser Ausgabe liegt fast schon wieder ein halbes Jahr hinter uns. In zweieinhalb Wochen, nämlich vom 29. Juni bis 03. Juli 2023, findet die 147. Auflage unseres Markranstädter Kinderfestes statt. In diesem Jahr läuft das Kinder- und Familienfest unter dem Motto „Märchen“. Freuen Sie sich auf ein ausgelassenes Festwochenende mit Fest- und Fackelumzug, Familientag am Samstag auf dem MAF-Gelände in der Ziegelstraße und vielem mehr. Bei den Mitgliedern des Markranstädter Kinderfestes bedanke ich mich herzlich für das abwechslungsreiche Programm über fünf Tage kurz vor dem Start in die wohlverdienten Sommerferien. Mit der bunten Vielfalt werden sie immer wieder ein Lächeln in die Gesichter von Jung und Alt zaubern.

Am 29. Juni 2023 um 16 Uhr laden Jugendliche und die Mitglieder des Kommunalen Teams von dem Beteiligungsprojekt „Jugend entscheidet“ auf das Gelände des Jugendclubs ein. Gemeinsam wollen die Akteure mit Interessierten den Abschluss des ersten Projektjahres „Jugend entscheidet“ feiern. Im vergangenen Jahr konnten sich Mädchen und Jungen im Alter ab 12 Jahren aktiv in das Stadtgeschehen einbringen. An zwei Tagen diskutierten rund 15 Jugendliche unter anderem über ihre Vorstellungen und Ideen. Im Rahmen einer fiktiven Stadtratssitzung mit mir wurden damals vier Beschlüsse von insgesamt neun Anträgen gefasst. Die Ergebnisse wurden letztlich zusammengetragen. In der Dezember-Sitzung stellten die Stadträte 5.000 Euro zur Umsetzung der Projektideen der Jugendlichen zur Verfügung. Dabei sind die Mittel in die Gestaltung des Außengeländes des Jugendclubs geflossen, z. B. für die Erneuerung des Bolzplatzes. Weiterhin wurden Hochbeete gewünscht. Hier haben Jugendliche gemeinsam mit dem Kommunalen Team liebevoll handangelegt und die Beete am 27. April gemeinschaftlich gebaut. In einem Jahr „Jugend entscheidet“ wurde deutlich, wie wichtig es ist, junge Menschen frühzeitig an demokratischen Entscheidungsprozessen zu beteiligen. Zunächst wollen wir die Beteiligung junger Menschen in informellen Gruppen fördern und etablieren. An ein Jugendparlament sind strenge formale Vorschriften gebunden. Deshalb ist in Markranstädt die Vision eines Jugendparlaments noch in weiter Ferne. Wir werden an dem Thema trotzdem intensiv dranbleiben, um Interesse bei den Jugendlichen für politische Aufgaben und Themen zu wecken.

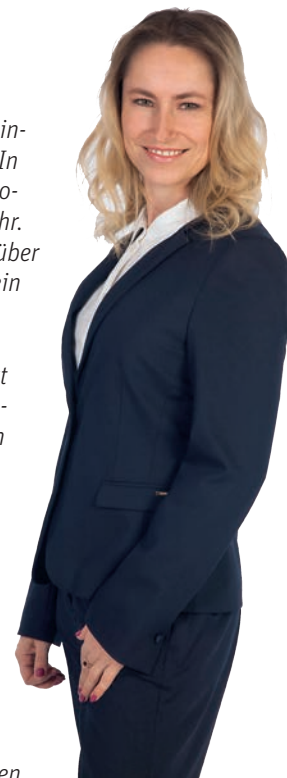
Im Mai führte der Staatsbetrieb Sachsenforst in seiner Waldfläche entlang der verlängerten Südstraße nach Kulkwitz zur Markranstädter Straße (umgangssprachlich Weg über die Kippe) eine Durchforstung durch. Die Durchforstung erfolgt in der Regel alle zehn Jahre. Dabei werden die zu eng stehenden Bestände ausgelichtet, um stärkere und stabilere Bestände zu erhalten. Weiterhin wird abgestorbenes Holz herausgeholt, um dann wieder Neuanpflanzungen zu tätigen. Das hat hier und da auch zu Einschränkungen geführt. Für Ihr Verständnis bedanke ich mich.

Aufgrund des demografischen Wandels und dem damit einhergehenden Fachkräftemangel ist es vor allem die Wirtschaft, die frühzeitig um Nachwuchs in ihrer jeweiligen Branche wirbt. Gut, dass wir in Markranstädt über etablierte Strukturen, z. B. der Markranstädter Unternehmensmesse MUM, aber auch auf die Offensive Schule-Wirtschaft zurückgreifen können. Seinerzeit verfolgte die Offensive im Wesentlichen das Ziel, jungen Menschen in unserer Region berufliche Perspektiven aufzuzeigen. Unter den neuen Rahmenbedingungen des Fachkräftemangels hat die frühzeitige Berufsorientierung einen neuen Stellenwert gewonnen. Am 11. Mai 2023 fand deshalb an der Oberschule Markranstädt in Zusammenarbeit mit der Stadt Markranstädt der alljährliche Schnuppertag statt. Dabei hatten 86 Schülerinnen und Schüler der Klassenstufe 7 die Möglichkeit, bei 20 teilnehmenden Unternehmen in 15 unterschiedliche Berufe reinzuschnuppern. Über die große Teilnahme unserer Markranstädter Unternehmen habe ich mich sehr gefreut und möchte mich auf diesem Weg vielmals bei unseren Unternehmerinnen und Unternehmern bedanken, dass sie den jungen Menschen eine praxisnahe Berufsorientierung gewähren. Im Herbst dieses Jahres stehen weitere Module der Berufsorientierung an. So werden Oberschule und Gymnasium in der ersten Schulwoche nach den Sommerferien verschiedene Angebote der Berufsorientierung anbieten. Kompakt und vielfältig werden sich Unternehmen auf der Markranstädter Unternehmensmesse MUM am 22. September 2023 in der Stadthalle präsentieren. Ich darf Ihnen versichern, dass wir auch weiterhin die Berufsorientierung und Verbindung zwischen unseren Schulen und der lokalen Wirtschaft stetig weiterentwickeln und ausbauen werden.

Für die anstehende Sommerzeit wünsche ich Ihnen erholsame Urlaubstage und alles Gute.



Ihre Nadine Stitterich, Bürgermeisterin





ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Mit Energie in die Zukunft.

EINLADUNGEN

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Sitzungen der Ausschüsse und des Stadtrates finden wie folgt statt:

Die 34. Sitzung des Technischen Ausschusses findet am **Montag, dem 26.06.2023, um 18.30 Uhr** im Ratssaal, Gebäude Markt 11, 4. Obergeschoss in Markranstädt statt.

Die 37. Sitzung des Verwaltungsausschusses findet am **Dienstag, dem 27.06.2023, um 18.30 Uhr** im Ratssaal, Gebäude Markt 11, 4. Obergeschoss in Markranstädt statt.

Die 38. Sitzung des Stadtrates findet am **Donnerstag, dem 06.07.2023, um 18.30 Uhr** im Ratssaal, Gebäude Markt 11, 4. Obergeschoss in Markranstädt statt.

(Änd. vorbehalten – Bitte beachten Sie zu gg. Zeit die Bekanntmachungen an den öffentlichen Aushangstellen und auf der Homepage der Stadt Markranstädt.)

Nadine Stitterich, Bürgermeisterin

BESCHLUSSFASSUNGEN

Der **Technische Ausschuss** beschloss in seiner 33. Sitzung am 22.05.2023 folgendes:

Betreff: Bauvorhaben Energiesparhaus „Am Weiher“ im OT Frankenheim – Befreiung von den Festsetzungen der Gestaltungssatzung FRH/ LIN

Beschluss: Der Technische Ausschuss beschließt: Die Zustimmung zu Befreiungen von den Festsetzungen der Gestaltungssatzung im Rahmen des gemeindlichen Einvernehmens nach § 36 BauGB und unter Verweis auf den noch einzureichenden Bauantrag.

Beschluss-Nr: 2023/BV/596

Betreff: Bauvorhaben Garagenhof Gewerbegebiet „Am Schrägweg“ Großlehna – Befreiung von den Festsetzungen

Beschluss: Der Technische Ausschuss beschließt: Die Befreiung von der Festsetzung (UNZULÄSSIGE ANLAGEN – Es sind keine Blechgaragen, provisorische Gebäude oder ähnliches zulässig) des B-Plans im Rahmen des gemeindlichen Einvernehmens nach § 36 BauGB und unter Verweis auf das noch einzuleitende Genehmigungsverfahren nach § 62 SächsBO.

Beschluss-Nr: 2023/BV/601

Betreff: Vergabe der Bauleistung „Gerüstarbeiten“ für die Fassadensanierung des Gebäudes „Altes Ratsgut“

Beschluss: Der Technische Ausschuss beschließt: Die Vergabe der Bauleistung „Gerüstarbeiten“ für die Fassadensanierung des Gebäudes „Altes Ratsgut“ an die Firma Kombi-Gerüstbau GmbH Y.Pleyner aus 04435 Schkeuditz.

Beschluss-Nr: 2023/BV/615

Nichtöffentlicher Teil

Nichtöffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.

Der **Verwaltungsausschuss** beschloss in seiner 36. Sitzung am 23.05.2023 folgendes:

Öffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.

Nicht öffentlicher Teil

Nichtöffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.

Der **Stadtrat** der Stadt Markranstädt beschloss in seiner 37. Sitzung am 01.06.2023 folgendes:

Betreff: Satzung über die Festlegung der Schulbezirke der Grundschulen der Stadt Markranstädt

Beschluss: Der Stadtrat beschließt: Die Satzung über die Festlegung der Schulbezirke der Grundschulen der Stadt Markranstädt.

Beschluss-Nr: 2023/BV/606

Betreff: Aufnahme von Personen in die Vorschlagsliste für Schöffen

Beschluss: Der Stadtrat beschließt: Die Aufnahme der Bewerberinnen und Bewerber in die Vorschlagsliste für Schöffen gemäß § 36 Abs. 1 Gerichtsverfassungsgesetz (GVG).

Beschluss-Nr: 2023/BV/608

Betreff: Erwerb von Finanzanlagen

Beschluss: Der Stadtrat beschließt: Die nachträgliche Legitimation des Erwerbs von drei Finanzanlagen in Wert von 3.000.000 EUR ab 08.05.2023 bis zum 08.05.2029 bei der Deutschen Kreditbank AG, Niederlassung Leipzig, Burgplatz 2 in 04109 Leipzig.

Beschluss-Nr: 2023/BV/609

Betreff: Namensgebung für das Gymnasium in Markranstädt

Beschluss: Der Stadtrat beschließt: Dass das Gymnasium in Markranstädt ab dem 01. August 2023 den Namen Hannah-Arendt-Gymnasium Markranstädt trägt.

Beschluss-Nr: 2023/BV/611

Betreff: Vergabe der Bauleistung „Trockenlegung Hortgebäude Kulkwitz“

Beschluss: Der Stadtrat beschließt: Die Vergabe der Bauleistung „Trockenlegung Hortgebäude Kulkwitz“ mit einem Auftragswert i. H. v. 28.110,22 € an die Firma Bauunternehmen Sauer mann aus Markranstädt zu vergeben.

Beschluss-Nr: 2023/BV/617

Betreff: Neuvergabe der Stromkonzession der Stadt Markranstädt für das Stadtgebiet (ausgenommen ist die Ortschaft Großlehna, einschließlich dem Ortsteil Altranstädt) – Beschluss über die Auswahl des Neukonzessionärs

Beschluss: Der Stadtrat beschließt:

1. Der Stadtrat der Stadt Markranstädt nimmt im Rahmen der Neuvergabe der Stromkonzession für das Stadtgebiet den Auswertungsvermerk zu den verbindlichen Angeboten der Bieter vom 16.05.2023 zur Kenntnis und wählt auf der Grundlage des Ergebnisses des Bieterverfahrens die envia Mitteldeutsche Energie AG als künftige Stromkonzessionärin für das Stadtgebiet Markranstädt (ausgenommen ist die Ortschaft Großlehna, einschließlich dem Ortsteil Altranstädt) aus.

2. Der Stadtrat der Stadt Markranstädt nimmt im Rahmen der Neuvergabe der Stromkonzession für das Stadtgebiet das Rechtsgutachten gemäß § 101 Abs. 1 SächsGO zur Kenntnis und ermächtigt die Bürgermeisterin, den von der envia Mitteldeutsche Energie AG in ihrem finalen Angebot vom 11.04.2023 angebotenen Stromkonzessionsvertrag abzuschließen.

Beschluss-Nr: 2023/BV/618

Nichtöffentlicher Teil

Nichtöffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.

Nadine Stitterich, Bürgermeisterin

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntmachung nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG der Stadt Markranstädt für das Jahr 2022

1. Kindertageseinrichtungen

1.1. Erforderliche Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
erforderliche Personalkosten	1.089,15	453,81	239,73
erforderliche Sachkosten	332,11	138,38	62,49
erforderliche Personal- und Sachkosten	1.421,26	592,19	302,22

Geringeren Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Personal- und Sachkosten (z. B. 6 h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkosten für 9 h).

1.2. Deckung der Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €		Hort 6 h in €
		vor SVJ*	im SVJ*	
Landeszuschuss	246,83	246,83		164,56
Elternbeitrag (ungekürzt)	204,39	131,55	131,55	71,65
Gemeinde (inkl. Eigenanteil freier Träger)	970,04	213,81	213,81	66,01

* SVJ-Schulvorbereitungsjahr

1.3. Aufwendungen für Abschreibungen, Zinsen, Miete

1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

	Aufwendungen in €
Abschreibungen	15.555,62
Zinsen	0
Miete	130,54
Gesamt	15.686,16

1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
Gesamtaufwendungen je Platz und Monat	122,44	51,02	27,55

2. Kindertagespflege nach § 3 Abs. 3 SächsKitaG

2.1. laufende Geldleistung für die Kindertagespflege je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Kindertagespflege 9 h in €
Erstattung angemessener Kosten für den Sachaufwand (§ 23 Abs. 2 Nr. 1 SGB VIII)	705,24
Betrag zur Anerkennung der Förderleistung (§ 23 Abs. 2 Nr. 2 SGB VIII) einschließlich seit 1.6.2019 Finanzierung für mittelbare pädagogische Tätigkeiten	35,00
durchschnittliche Erstattungsbeträge für Beiträge zur Unfallversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII), Alterssicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII) sowie zur Kranken- und Pflegeversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 4 SGB VIII)	66,58
= laufende Geldleistung	806,82
freiwillige Angabe: weitere Kosten für die Kindertagespflege (z.B. für Ersatz-betreuung, Ersatzbeschaffung, Fortbildung, Fachberatung durch freie Träger)	10,35
= Kosten für die Kindertagespflege insgesamt	817,17

2.2. Deckung der laufenden Geldleistung bzw. – sofern relevant – der Kosten Kinder-tagespflege insgesamt je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Kindertagespflege 9 h in €
Landeszuschuss	281,83
Elternbeitrag (ungekürzt)	204,39
Gemeinde	330,95



Nadine Stitterich,
Bürgermeisterin



(Siegel)

Satzung über die Festlegung der Schulbezirke der Grundschulen Markranstädt

Auf der Grundlage von § 4 und § 28 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 9. März 2018 (SächsGVBl. S. 62) zuletzt geändert durch Artikel 17 des Gesetzes vom 20. Dezember 2022 (SächsGVBl. S. 705) in Verbindung mit § 25 Absatz 3 Satz 1 des Schulgesetzes für den Freistaat Sachsen (Sächs-SchuIG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 27. September 2018 (SächsGVBl. S. 648), das zuletzt durch das Gesetz vom 2. Februar 2023 (SächsGVBl. S. 62) geändert worden ist, hat der Stadtrat der Stadt Markranstädt in seiner Sitzung am 01.06.2023 nachfolgende Satzung beschlossen:

§ 1 Ermächtigungsgrundlage

Gemäß § 25 Abs. 3 Satz 1 SächsSchuIG kann die Stadt Markranstädt als Schulträger Einzelschulbezirke oder gemeinsame Schulbezirke bestimmen. Die Schulbezirke bilden die Grundlage für die jährliche Anmeldung der Schüler und Schülerinnen für die Klasse 1 und umfassen alle Neuaufnahmen und Zuzüge.

§ 2 Geltungsbereich

Die Satzung gilt für alle Grundschulen in Trägerschaft der Stadt Markranstädt.

§ 3 Bildung von Schulbezirken

Gemäß § 25 Abs. 3 Satz 1 SächsSchuIG werden drei Schulbezirke gebildet.

Der **Schulbezirk 1** umfasst die Kernstadt Markranstädt ohne den Bereich nördlich der Linie der Deutschen Bahn mit dem Ortsteil Priesteblich mit der **Grundschule Markranstädt** in der Neuen Straße 31.

Der **Schulbezirk 2** umfasst den ländlichen Raum mit den Ortsteilen Albersdorf, Döhlen, Gärnitz, Göhrenz, Kulkwitz, Meyhen, Quesitz, Räpitz, Schkeitbar, Schkölen, Seebenisch, Thronitz mit der **Grundschule Kulkwitz** in der Ernst-Thälmann-Straße 8.

Der **Schulbezirk 3** umfasst den ländlichen Raum mit den Ortsteilen Altranstädt, Großlehna, Frankenheim und Lindennaundorf einschließlich des Bereichs der Kernstadt nördlich der Linie der Deutschen Bahn mit der **Grundschule Nils Holgersson Großlehna** in der Schwedenstraße 1.

Das Straßenverzeichnis des Bereichs nördlich der Deutschen Bahn umfasst:

Otto-Nußbaum-Straße	Celciusstraße
Siemensstraße	Wirtschaftsweg
An den Windmühlen	Lilienthalstraße
Schkeuditzer Straße (ab Hausnr.: 45)	Nobelring
Am Hopfenteich	Faradastraße
Ziegelstraße	Zum Haidenfeld
Ranstädter Weg	Hugo-Ruppe-Straße
Am Joppenfeld	Edisonstraße
Newtonstraße	Nordstraße

§ 4 Übergangsregelung

Die Schulbezirksregelung nach § 3 gilt nicht für Schüler und Schülerinnen der Bestandsklassen. Diese werden bis zum Ende ihrer Grundschulzeit nach den bisherigen Schulbezirksregelungen beschult. Sie verbleiben bis zum Ende der Schulzeit in der Grundschule, in welcher sie eingeschult wurden.

§ 5 Anmeldung und Aufnahme

1. Maßgeblich für die Zuordnung zum jeweiligen Schulbezirk ist gemäß § 25 Abs. 5 SächsSchuIG der Hauptwohnsitz, in dem das Kind mit seinen Eltern/Sorgeberechtigten lebt.
2. Die Schulleitungen geben durch die Stadtverwaltung Markranstädt den Ort und die Zeit der Anmeldung durch Veröffentlichung im Amtsblatt bekannt.
Die Eltern/Sorgeberechtigten melden ihr schulpflichtiges Kind am Anmeldetermin an der Grundschule des zuständigen Schulbezirks gemäß § 3 an.
3. Die Anmeldung ist nicht gleichbedeutend mit der Aufnahme des Kindes in der Grundschule.
Die Entscheidung über die Aufnahmen trifft die Schulleitung.

§ 6 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am Tag nach der öffentlichen Bekanntma-

chung in Kraft und gilt für alle Neuaufnahmen ab dem Schuljahr 2024/2025.

Mit Inkrafttreten dieser Satzung tritt die Satzung über die Festlegung der Schulbezirke der Grundschulen der Stadt Markranstädt vom 09.07.2021 außer Kraft.

Markranstädt, den 02.06.2023



Nadine Stitterich,
Bürgermeisterin



(Siegel)

Hinweis auf § 4 Abs. 4 SächsGemO:

„Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zu Stande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist, Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Absatz 2 wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat, vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden sind. Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nummer 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen. Sätze 1 bis 3 sind nur anzuwenden, wenn bei der Bekanntmachung der Satzung auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften und die Rechtsfolgen hingewiesen worden ist.“

Öffentliche Bekanntmachung über die öffentliche Auflegung der Vorschlagsliste zur Schöffenvwahl 2023**Wahl der Schöffinnen und Schöffen der Stadt Markranstädt für die Amtszeit vom 01.01.2024 bis 31.12.2028**

Sehr geehrte Damen und Herren, der Stadtrat hat in der Sitzung am 01.06.2023 den Beschluss über die Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffinnen und Schöffen für das Landgericht Leipzig und das Amtsgericht Borna gefasst.

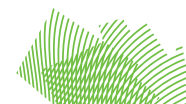
Die Listen liegen gemäß § 36 Abs. 3 Gerichtsverfassungsgesetz (GVG) in der Zeit vom 12.06.2023 bis 19.06.2023 zu jedermanns Einsicht im BürgerService der Stadt Markranstädt, Markt 1, 04420 Markranstädt aus.

Bitte beachten Sie die Öffnungszeiten des BürgerService.

Gegen die Vorschlagslisten kann gemäß § 37 GVG vom 20.06.2023 bis 27.06.2023 schriftlich oder zu Protokoll (Rathaus, EG, Zimmer 006) Einspruch mit der Begründung erhoben werden, dass in die Listen Personen aufgenommen wurden, die nach §§ 32 bis 34 GVG nicht aufgenommen werden durften oder sollten.

Mit freundlichen Grüßen

Nadine Stitterich,
Bürgermeisterin



MARKRANSTÄDT

Mit Energie in die Zukunft.



MITTEILUNGEN AUS DEM RATHAUS

Mit Energie in die Zukunft.

STADTRAT VERSTÄNDLICH ERKLÄRT

Die Beschlüsse aus der 36. Sitzung des Stadtrats am 4. Mai – verständlich erklärt

Liebe Leserinnen, liebe Leser, seit nunmehr schon über zwei Jahren finden Sie an dieser Stelle die Ausführungen zu den Beschlüssen des Stadtrates. Damit komme ich den Hinweisen bzw. Anregungen unserer Bürgerinnen und Bürger entgegen und mache die Informationen zu Beschlusstexten und Verwaltungserläuterungen transparenter.

Natürlich hätte ich als Ihre Bürgermeisterin gern gewusst, ob Sie, liebe Bürgerinnen und Bürger, aus meinen Ausführungen die notwendigen und für Sie wichtigen Details verständlich entnehmen können oder ob Sie sagen, meine Darstellungen bringen Ihnen keinen Mehrwert. Ihre Meinung ist mir wichtig. Bitte senden Sie mir Ihre Anmerkungen zu dieser Rubrik gern per Mail an post@markranstaedt.de. Ich freue mich auf Ihre Rückmeldung.

In seiner 36. Sitzung befasste sich der Markranstädter Stadtrat mit folgenden Beschlüssen:

Beschlussvorlage 2023/BV/594**Übertragung finanzieller Mittel in das Haushaltsjahr 2023**

Im Haushaltsjahr 2022 waren sowohl im Finanz- als auch im Ergebnishaushalt der Stadt Gelder eingeplant, die nicht in Anspruch genommen wurden. Allein im Finanzhaushalt handelt es sich um einen Gesamtbetrag in Höhe von rund 10,6 Millionen Euro. Diese Mittel mussten nun zweckgebunden in das laufende Haushaltsjahr 2023 übertragen werden. Der entsprechende Beschluss wurde einstimmig gefasst.

Beschlussvorlagen 2023/BV/602**Vergabe von Bauleistungen für das Objekt****„Altes Ratsgut“**

Im Rahmen der Fassadensanierung des Gebäudes „Altes Ratsgut“ waren Bauleistungen in den Gewerken Dachdecker und Zimmerarbeiten zu vergeben. Auf die vorangegangene Ausschreibung der Leistungen hatten sich drei Unternehmen für den Auftrag beworben. Mit einer Angebotssumme von rund 53.700 Euro hat die Triebel Dach GmbH aus Bad Dübren das wirtschaftlichste Angebot abgegeben. Der Stadtrat beschloss die Auftragsvergabe an diesen Bieter einstimmig.

Beschlussvorlage 2023/BV/603**Vergabe von Bauleistungen für das Objekt****„Altes Ratsgut“**

Auch in dieser Beschlussvorlage ging es um das Gebäude „Altes Ratsgut“. Die Stadtverwaltung hatte zuvor die Leistungen für die Fassadensanierung ausgeschrieben. Vier Angebote sind daraufhin eingegangen, die geprüft und bewertet wurden. Im Ergebnis dieses Vorgangs wurde das Angebot der Markranstädter Heinrich Schmid GmbH & Co. KG favorisiert. Es beläuft sich auf eine Brutto-Summe in Höhe von rund 43.400 Euro. Der Stadtrat erteilte den Zuschlag an den Bieter einstimmig.

Beschlussvorlage 2023/BV/605**Zustimmung zur Wahl des Stadtwehrlleiters**

Am 21. April fand die Wahl des Stadtwehrlleiters der Freiwilligen Feuerwehr Markranstädt statt, in deren Rahmen Kamerad Sven Haetscher in seinem Amt bestätigt wurde. Entsprechend der gesetzlichen Vorgaben hatte der Stadtrat unter Berücksichtigung des ordnungsgemäßen Ablaufs des Wahlvorgangs dessen Ergeb-

nis zu prüfen und gegebenenfalls zuzustimmen. Die Bestätigung erfolgte einstimmig.

BÜRO DER BÜRGERMEISTERIN

Bürgermeistersprechstunde

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die **Bürgermeistersprechstunde in der Ortschaft Quesitz** findet am **Donnerstag, den 22. Juni 2023** ab 15 Uhr im OBZ Döhlen, Schulungsraum FFW, Zum Rittergut 65, statt.

Zur **Bürgermeistersprechstunde in Markranstädt** lade ich Sie am Dienstag, den **27. Juni 2023**, ab 15 Uhr ins Rathaus, Büro der Bürgermeisterin, 1. Etage Zi-Nr. 108 ein.

Gern nehme ich Ihre Hinweise, Anregungen und Anliegen entgegen. Ich bitte Sie, Ihren Besuch in meinem Sekretariat unter der Tel.-Nr. 034205/61221 anzumelden und um Verständnis für eine zeitliche Begrenzung von max. 15 Minuten. Sollte es Ihnen nicht möglich sein, in meine Sprechstunde zu kommen, können Sie sehr gern über mein Sekretariat einen anderen Termin vereinbaren!

Ihre Bürgermeisterin

Nadine Stitterich

Einladung Unternehmerinnenfrühstück

Sehr geehrte Unternehmerinnen der Stadt Markranstädt,

die Stadt Markranstädt möchte Sie ganz herzlich zu einem Unternehmerinnenfrühstück einladen. Dieses wird am **Dienstag, dem 20. Juni 2023, 8.30 Uhr auf dem Töpferhof Ulrike Rost, Hunnenstraße 36, 04420 Markranstädt** stattfinden. Ich freue mich sehr darauf, wieder mit Ihnen ins Gespräch zu kommen.

Mir ist es ein Anliegen, Sie in unsere städtischen Veranstaltungen einzubeziehen. Lassen Sie uns über Möglichkeiten sprechen, wie wir dies umsetzen können. Außerdem möchte ich unsere Zusammenkunft nutzen, um mit Ihnen über den „Lebendigen Adventskalender“ der Stadt Markranstädt zu sprechen.

Ich würde mich sehr freuen, Sie auf dem Töpferhof Ulrike Rost treffen zu dürfen. Bitte melden Sie sich umgehend an! Ich freue mich auf die Zeit mit Ihnen!

Mit freundlichen Grüßen

Ihre Bürgermeisterin

Nadine Stitterich

Ihre Anmeldung senden Sie bitte an:

Carolin Weber, Stadt Markranstädt, Wirtschaftsförderung
Telefon: 034205/61105, E-Mail: c.weber@markranstaedt.de

FACHBEREICH I – PERSONALAMT

Berufsorientierung bei der Stadtverwaltung Markranstädt

Jungen und Mädchen berufliche Möglichkeiten aufzuzeigen, ist auch ein Thema der Stadtverwaltung Markranstädt. Vom 24. April



Bürgermeisterin Nadine Stitterich mit den Praktikanten Hannah und Vincent (v. l.)

bis 05. Mai 2023 absolvierten unter anderem Hannah und Vincent ein Schülerpraktikum in der Stadtverwaltung. Sie lernten dabei nicht nur die verschiedenen Aufgabenbereiche der Ortschaftspolizei, des Bauamtes, der Finanzverwaltung und der allgemeinen Verwaltung kennen, sondern schnupperten ebenfalls in den Berufsalltag einer städtischen Verwaltung hinein. Beide sind in der 9. Klasse am Gymnasium Markranstädt.

„Zum einen gewähren wir damit einen Einblick in den Arbeitsalltag einer Stadtverwaltung zur späteren Berufsorientierung“, erklärt Bürgermeisterin Nadine Stitterich, „zum anderen wollen auch wir gutes und motiviertes Fachpersonal gewinnen und für eine Ausbildung bei uns werben.“

Ansprechpartner zu Praktika und zur Ausbildung ist das Personalamt:
Janine Herbst
E-Mail: personalamt@markranstaedt.de
Telefon: 034205 61 – 174

Heike Helbig,
Fachbereichsleiterin FB IV

FACHBEREICH I – BRAND- UND KATASTROPHENSCHUTZ

Fortsetzung Titel!

Wahltag für die Freiwillige Feuerwehr Markranstädt und die Ortsfeuerwehr Gärnitz



v. l. Uwe Kretzschmar, Dennis Kraft, Nadine Stitterich, Sven Haetscher (Foto: P. Riedel)

Im Rahmen einer Hauptversammlung führten am 21. April 2023 zahlreiche Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Markranstädt die turnusmäßige Wahl des Stadtwehrlleiters durch. Gleichzeitig fand für die Kameradinnen und Kameraden der Ortsfeuerwehr Gärnitz die Wahl der Ortswehrlleitung statt. Bereits seit dem 04. April 2023 konnten all jene, die der Hauptversammlung nicht persönlich beiwohnen konnten, ihre Stimme per Briefwahl abgeben. Die entsprechende Zulassung der auf den Stimmzetteln enthaltenen Kandidaten erfolgte zuvor in den

zuständigen Gremien (Stadt- bzw. Ortsfeuerwehrausschuss). Als Kandidat zur Wahl des Amtes des Stadtwehrlleiters stand Kamerad Sven Haetscher (OFW Markranstädt). 100 (von 149) aktive Mitglieder machten von ihrem Wahlrecht Gebrauch. Mit 74 der abgegebenen, gültigen Stimmen wurde Sven Haetscher gewählt. Der Stadtrat stimmte in seiner Sitzung am 04. Mai 2023 dem Ergebnis zu.

Damit ist Kamerad Sven Haetscher der alte und neue Stadtwehrlleiter und führt dieses Amt für weitere 5 Jahre aus. Wir wünschen ihm dazu gutes Gelingen!

Zur Wahl für das Amt des Ortswehrlleiters der Ortsfeuerwehr Gärnitz stellte sich Kamerad Dennis Kraft. Für das Amt des stellvertretenden Ortswehrlleiters trat Uwe Kretzschmar an. Beide ohne Gegenkandidaten. Von den derzeit 24 aktiven Mitgliedern der OFW nutzten 19 die Möglichkeit der Stimmabgabe. Mit 16 Stimmen wurde Kamerad Kraft neuer Ortswehrlleiter. Kamerad Kretzschmar erhielt 12 die abgegebenen Stimmen und wurde somit zum stellvertretenden Ortswehrlleiter gewählt. An dieser Stelle danken wir dem bisherigen Ortswehrlleiter, Kamerad Michael Bloyl, für seinen jahrelangen, unermüdlichen Einsatz im Rahmen der Ausübung seines Amtes. Der neugewählten Wehrlleitung wünschen wir alles Gute!

Peggy Riedel,
stellv. Fachbereichsleiterin I

Aufgaben eines Stadtwehrlleiters

Der Stadtwehrlleiter ist für die Leistungsfähigkeit und ordnungsgemäße Dienstdurchführung der Feuerwehr verantwortlich. Er soll weiterhin in allen feuerwehr- und brandschutztechnischen Angelegenheiten die Bürgermeisterin und den Stadtrat beraten. Er hat auf die ständige Verbesserung des Ausbildungsstandes der Angehörigen der jeweiligen Feuerwehr hinzuwirken und die Zusammenarbeit der Ortfeuerwehren bei Übungen und Einsätzen zu regeln. Darüber hinaus zählen zu seinen Aufgaben unter anderem auch die Organisation von Ausbildung, Diensten, die Kontrolle der Tätigkeiten der Zug- und Gruppenführer, auf die Einhaltung von Feuerwehr- und Unfallverhütungsvorschriften und für eine ordnungsgemäße Ausrüstung zu sorgen.

FACHBEREICH III – BAU UND STADTENTWICKLUNG

Weihnachtsbaum für den Marktplatz in Markranstädt

Da nach alter Tradition auch in diesem Jahr zur Adventszeit wieder ein Weihnachtsbaum den Marktplatz schmücken soll, starten wir an dieser Stelle wie jedes Jahr unseren Aufruf.

Wer hat eine Fichte/Tanne, gleichmäßig gewachsen und mit einer Mindesthöhe von ca. 10 m, welche zu groß für den bisherigen Standort geworden ist und als Weihnachtsbaum gespendet werden kann?

Der Baum sollte mit technischem Gerät gut erreichbar sein, d. h. er sollte sich in Straßennähe befinden, nicht mehr als 10 m von der Grundstücksgrenze entfernt.

Gern kommen wir bei Ihnen vorbei, um zu schauen, ob der Baum die Voraussetzungen erfüllt. Sie erreichen uns telefonisch bei der Stadtverwaltung Abt. Grünflächen unter der Rufnummer 034205-61-239 bzw. -231.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Andrea Dürschmidt,
Fachbereich III Bau und Stadtentwicklung

**FACHBEREICH IV – WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG/
STADTMARKETING/SCHULEN UND KULTUR**
Fortsetzung Titel!
Mai 2023 – Schnuppertag der Oberschule Markranstädt

Für die Unternehmen ist der Schnuppertag eine gute Gelegenheit, sich bei den Schülern, die die nächsten Auszubildenden sein könnten, bekannt zu machen, und für die Schülerinnen und Schüler öffnet sich möglicherweise das erste Mal in ihrem Leben die Arbeitswelt mit einer Vielfalt von möglichen beruflichen Chancen. Viele Schülerinnen und Schüler sind bei der Wahl des Berufes unsicher und ratlos. Bei der Wahl des richtigen Berufs gibt es nicht einen, sondern viele verschiedene Wege, so sieht das die Bürgermeisterin. Es ist ihr daher wichtig, auch in Zukunft an dieser Tradition des Schnuppertages festzuhalten und noch mehr Unternehmen für das Angebot zu begeistern. Die Berufswahl ist ein Prozess, eine Entscheidung, bei dem viele Aspekte eine Rolle spielen sollten. Für die Wahl des richtigen Berufes spielen eigene Interessen, Fähigkeiten und Wünsche eine Rolle. Man muss daher die unterschiedlichen Zugangsvoraussetzungen der einzelnen Berufe kennen. Durch den Schnuppertag sollen die Schülerinnen und Schüler die Möglichkeit erhalten, sich über konkrete Berufsprofile zu informieren und Einblicke in die Berufs- und Arbeitswelt zu bekommen.

Beteiligt haben sich am Schnuppertag 23 Unternehmen und Einrichtungen, denen der Dank der Schulleitung der Oberschule und der Stadtverwaltung Markranstädt gilt:

Ingenieurbüro für Planungsleistungen **Dennis Kraft** | **Sächsische Haustechnik** Leipzig KG | **Lutz Rau Elektroinstallationen** GmbH & Co. KG | Kindertagesstätte **Marienheim-Storchennest** | **Heinrich Schmid** GmbH & Co. KG | **Veolia** Klärschlammverwertung Deutschland GmbH | **Dussmann** Service Deutschland GmbH | **Buderus** Bosch Thermotechnik GmbH | AWO Seniorenzentrum „Am See“ | **Morssinkhof Plastics** GmbH | Kindertagesstätte „Weißbachzwerge“ | Kindertagesstätte „Am Stadtbad“ | **Mingzhi Technology** Leipzig GmbH | **Kirchner Gabelstapler** GmbH | **Sparkasse** Leipzig, Filiale Markranstädt | **Mobau** Moderner Baubedarf GmbH Halle | K-S-M **Mike Schärschmidt** | Hort „Weltentdecker“ Kulkwitz.

Wenn Sie als Unternehmer ebenfalls ein Interesse daran haben, sich im Jahr 2024 am Schnuppertag der Oberschule zu beteiligen, dann wenden Sie sich bitte an die Stadtverwaltung, Wirtschaftsförderung (Carolin Weber, Telefon: 034205/61105, E-Mail: c.weber@markranstaedt.de). Wir würden uns sehr freuen, wenn wir alle gemeinsam einen Beitrag dafür leisten, dass sich unsere Region wirtschaftlich stark präsentiert, damit unsere Jugend eine berufliche Perspektive hier sieht.

Carolin Weber,
Wirtschaftsförderung

Oldtimer MAF erhalten TÜV

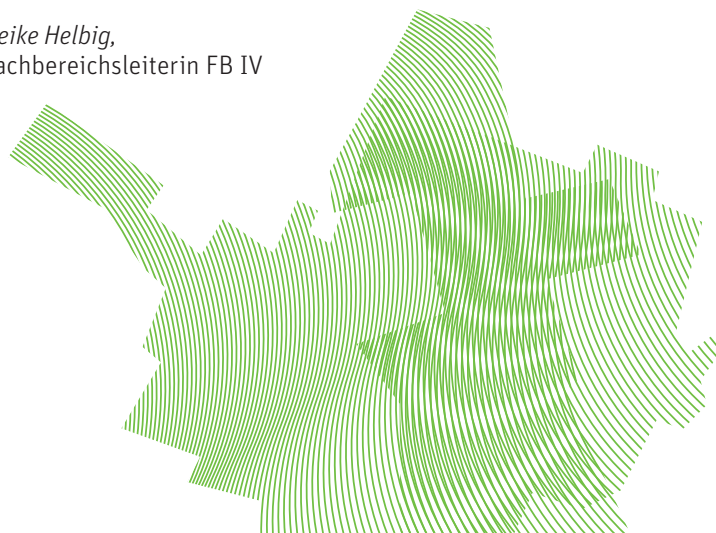

Mitglieder des Oldtimervereins mit Bürgermeisterin Nadine Stitterich (4. v. r.)

Vor über 100 Jahren wurden in den Fabrikhallen in der Ziegelstraße 12 Automobile der Marke MAF hergestellt. MAF leitet sich aus dem Namen des Unternehmens Markranstädter Automobil Fabrik ab. Experten gehen davon aus, dass heute nur noch etwa zehn Automobile aus der MAF-Produktion existieren. Die Stadt Markranstädt darf 3 davon ihr Eigen nennen. In diesem Jahr stand die Überprüfung durch den TÜV an. Alle drei Fahrzeuge haben diesen bestanden und dürfen weiterhin aktiv am Straßenverkehr teilnehmen.

Die Stadt Markranstädt bedankt sich vielmals beim Markranstädter Oldtimerverein für die erfolgreiche TÜV-Abnahme. „Die MAFs stehen für die Industrialisierung in Markranstädt“, erklärt Bürgermeisterin Nadine Stitterich, „mit ihnen verbinden wir unsere Industrietradition mit der modernen Entwicklung unserer Stadt.“

Die Vereinsmitglieder kümmern sich liebevoll um den Erhalt und die Restauration und hegen und pflegen die MAFs im Ehrenamt. In den ehemaligen Produktionshallen hat heute der Markranstädter Oldtimerverein seinen Vereinssitz.

Heike Helbig,
Fachbereichsleiterin FB IV


Einladung zur Informationsveranstaltung Radweg entlang der Bundesstraße B 87

Das Landesamt für Straßenbau und Verkehr lädt zu einer Informationsveranstaltung zum geplanten Radweg entlang der Bundesstraße B 87 **am 22. Juni 2023 um 18 Uhr** in den Ratssaal (4. Obergeschoss, Markt 11, 04420 Markranstädt) ein. Der Neubau ist in zwei Bauabschnitten geplant. Ein Teilstück ist geplant von Döhlen Richtung Sachsen Anhalt/Chausseehaus, das zweite Teilstück von Quesitz nach Döhlen.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen.

Stadtverwaltung Markranstädt

FACHBEREICH IV – VERANSTALTUNGEN

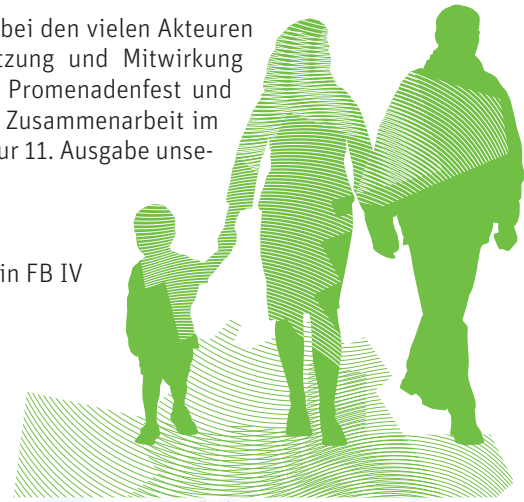
Ausgelassene Stimmung beim 10. Promenadenfest

Bei sonnigem Wetter und ausgelassener Stimmung fand am 13. Mai dieses Jahres das 10. Promenadenfest am Westufer des Kulkwitzer Sees statt. Über 500 aktive Teilnehmer und 35 Stände sowie viele Mitmachaktionen sorgten für ein abwechslungsreiches Programm auf der Bühne und entlang der Promenade vom Strandbad bis zu Ab ans Ufer und selbstverständlich auf unserem beliebten „Kulki“.

Impressionen zum 10. Promenadenfest

Wir bedanken uns bei den vielen Akteuren für Ihre Unterstützung und Mitwirkung beim diesjährigen Promenadenfest und freuen uns auf die Zusammenarbeit im kommenden Jahr zur 11. Ausgabe unseres Seefestes.

Heike Helbig,
Fachbereichsleiterin FB IV



KINDER / JUGEND / SCHULE

Die Stadt, die gewinnt.

KINDERTAGESPFLEGE SPATZENNEST &
KINDERTAGESPFLEGE ZAPFENKLEIN

Landesweite Aktionswoche der Kindertagespflege in Sachsen

Gelebte Kooperation zwischen KiTa und Kindertagespflege in der Kommune Markranstädt in der Woche vom 08.05.2023 – 14.05.2023



Besuch in der KiTa Waldknuffel

Ziel der jährlich stattfindenden Aktionswoche ist es, die Kindertagespflege transparent und erlebbar zu machen. Die Informations- und Koordinationsstelle Kindertagespflege Sachsen (IKS) bietet unter ihrer Homepage www.iks-sachsen.de Wissenswertes und Näheres zur Aktion. Der sächsische Kultusminister Christian Piwarz hat dazu auch in diesem Jahr wieder die Schirmherrschaft übernommen.

Kindertagespflegen bereichern auch hier in Markranstädt das Betreuungsangebot für die kleinsten Markranstädter Bürgerinnen und Bürger.

Nachdem wir im letzten Jahr das Markranstädter Rathaus mit unserem Besuch und lebendiger Präsenz überraschten, demonstrierten wir in diesem Jahr die wichtige Zusammenarbeit und Verbindung zwischen Kindertageseinrichtung und Kindertagespflege. So besuchten wir die KiTa Marienheim/Storchennest und die KiTa Waldknuffel.

Um Kinder in ihrer persönlichen Entwicklung tatkräftig unterstützen zu können, bedarf es einer gut strukturierten und zunehmend verwirklichten Kooperation zwischen KiTa und Kindertagespflege. Der Übergang vom Kindergarten zur Schule wird durch eine bestehende Kooperation beschritten; der vorhergehende Übergang vom Krippenkind/Kindertagespflegekind zum Kindergartenkind bedarf einer gleichwertigen Beachtung und Umsetzung seitens der Beteiligten.

Zielführend für eine gute Unterstützung der kindlichen Entwicklung ist eine passgenaue Zusammenarbeit zwischen Stadt-



Besuch in der KiTa Marienheim/Storchennest

verwaltung, der jeweiligen KiTa-Leitung und der konkreten Kindertagespflegeperson. Hierzu haben Frau Tangermann von der Kommune Markranstädt, Frau Vitz von der KiTa Marienheim/Storchennest und Frau Kraus von der KiTa Waldknuffel mit der Kindertagespflege Spatzennest Doreen Kaudelka und mit der Kindertagespflege Zapfenklein Steffi Krabbes an einem kooperativen Konzept zusammengearbeitet.

Erfolgreiche Eingewöhnungen in den KiTa-Alltag, Vertretung im Krankheitsfall und Zusammenarbeit bei Festen sind einige Beispiele für diese gelingende Kooperationsarbeit. Einerseits erlangt die KiTa dadurch bisher nicht gekannte Einblicke in die besondere Betreuungsform Kindertagespflege, die KiTa-Kinder haben entwicklungsfördernde Kontakte zu den Kindertagespflege-Kindern und andererseits wird es den Kleinkindern aus der Kindertagespflege ermöglicht, die KiTa mit ihren Kindern und deren anderer Umgebung kennenzulernen. Die bereits erfolgten Besuche in den KiTas zeigten, dass eine gute Zusammenarbeit notwendig ist. Die weitere Ausgestaltung der Zusammenarbeit wird somit von allen Beteiligten als sinnvoll erachtet und zunehmend mit Leben erfüllt.

Unser Handeln folgt dabei dem sinngebenden Grundsatz: Erkennen – Wissen – Umsetzen.

Im Sinne der beteiligten Personen verfasst von

Steffi Krabbes,
Kindertagespflege Zapfenklein Steffi Krabbes

KINDERTAGESSTÄTTE SPATZENNEST RÄPITZ

Weltrotkreuztag in der KiTa „Spatzennest“



Abhören mit dem Stethoskop

Dank der Unterstützung von drei Eltern war der Weltrotkreuztag am 08. Mai ein voller Erfolg! Zwei Krankenschwestern und ein Feuerwehrmann unterstützten die Erzieherinnen tatkräftig. Neben Verbänden an Hand, Unterarm, Fuß und Knie erhielten die Kinder Pflaster und durften auch ausprobieren, Spritzen aufzuziehen. Nebenbei lernten die Kinder, dass mit Spritzen auch Wunden ausgespült und somit gesäubert werden.

Bei der Feuerwahrstation wurde die stabile Seitenlage geübt. Die Kinder sind nun bestens für Ernstfälle vorbereitet, denn auch die gängige Notrufnummer 112 wurde noch einmal besprochen.

Im Vorhinein wurden rote Butterplätzchen in Rot Kreuz-Form gebacken und den Kindern dann nach dem eindrucksvollen Vormittag als Stärkung präsentiert.

Ulrike Seltmann

KINDERTAGESSTÄTTE SPATZENHAUS GROSSLEHNA

Osterspaziergang 2023 in der KiTa „Spatzenhaus“ in Großlehna (OT Altranstädt)

Die Bärenkinder beim Osterspaziergang

Liebe Leser und Leserinnen,
Endlich war es wieder soweit: Unser alljährlicher Osterspaziergang am Gründonnerstag stand voller Erwartungen vor der Tür. Am Vormittag, bei schönstem Wetter, starteten die Kinder aus dem „Spatzenhaus“ mit ihren Erziehern, um den Senioren ein kleines Osterpräsent zu überreichen. Schon lange im Vorfeld arbeiteten viele fleißige Hände an den Osterbasteleien: Es wurden Eier von Kinderhand marmoriert, Kästchen gefaltet und beklebt und mit Ostergras und Süßigkeiten liebevoll gefüllt. Natürlich wurde dazu noch ein passendes Osterlied („Stups, der kleine Osterhase“) gesungen oder ein Gedicht („Osterhäschen, Osterhas“) vorgetragen. Die Überraschung und Freude bei den Senioren war groß. Manche warteten schon auf die kleinen Osterhasen und andere wurden freudig überrascht. Unterwegs durch den Ort entdeckten wir verschiedene bunte Blumen und Sträucher, die uns schon den Frühling ankündigten. Von Haus zu Haus wurden wir liebevoll in Empfang genommen und dabei konnten sich auch unsere Hasenkinder über Süßigkeiten und Geldspenden für neues Spielzeug oder pädagogisches Material freuen. In diesem Sinne bedanken wir uns noch einmal recht herzlich bei den lieben Menschen aus Großlehna. So endete ein gelungener Vormittag für die Kinder, Familien und Mitarbeiter der KiTa. Wir freuen uns bereits auf das kommende Osterfest 2024.

Das Erzieherteam aus dem „Spatzenhaus“

OBERSCHULE MARKKRANSTÄDT

MITGAS-Schüler-Rafting im Kanupark Markleeberg

Teilnehmer der Markranstädter Oberschule

Am kühlen Morgen des 17. Mai 2023 machten sich 2 Schüler und 4 Schülerinnen der Oberschule Markranstädt auf den Weg, um im Kanupark Markleeberg beim Vorlauf des MITGAS-Schülerlerraftings für einen Platz im großen Finale aller Schulen aus dem Großraum Leipzig zu paddeln.

Nach einer wichtigen Sicherheitseinweisung und der Ausgabe der notwendigen Anzüge und Utensilien ging es bald schon ab ins Boot. Guide Frank probte mit den Schülern die wichtigsten Kommandos und schwor das Team ein. Auch der Fall ins kühle Nass war für die gesamte Bootsbesatzung Pflicht. Nach dem ersten Schreck bei 10 Grad Luft- und 15 Grad Wassertemperatur stiegen alle fröhlich ins Boot zurück und auf ging es zu den ersten beiden Proberunden. Danach folgte ein Zeitlauf, an dessen Ende das schnellste Boot ins ersehnte Finale einziehen konnte. Eine weitere Finalchance bot das Kopf-an-Kopf-Rennen. Auch dabei gab es vier rasante Abfahrten im wilden Kanal. Ein nicht so glücklich gewählter Wettkampfmodus (unsere Schüler mussten gegen ein Lehrerboot antreten) ließ den Traum vom Finaleinzug frühzeitig platzen. Nichtsdestotrotz schafften unsere sechs Sportlerinnen und Sportler mit vereinten Kräften im letzten Rennen einen Sieg und erreichten damit den 5. Platz. Sie feierten diesen Erfolg mit einem weiteren Sprung ins sehr kühle Nass. Am Ende waren unsere Markranstädter Mädchen und Jungen doch sehr stolz auf ihre Leistung. Action, Spannung und Freude wurden nach den nasskalten Runden mit einer warmen Dusche und ganz vielen tollen Eindrücken gekrönt.

Katrin Burkhardt, Sportlehrerin

KINDER-, JUGEND-, KULTUR- UND HEIMATVEREINE

MARKKRANSTÄDTER KINDERFESTVEREIN E. V.

Der Markranstädter Kinderfestverein e.V. lädt zur Jahresmitgliederversammlung und zum 147. Markranstädter Kinderfest

Der Markranstädter Kinderfestverein e. V. lädt die Mitglieder des Markranstädter Kinderfestvereins e. V. zur Jahresmitgliederversammlung herzlich ein:

Jahresmitgliederversammlung vom Markranstädter Kinderfestverein e. V.

Termin: 26. Juni 2023 um 18.30 Uhr
Ort: Räume des Kinderfestvereins in der Ziegelstr. 12 in Markranstädt

Die Stadt, die bewegt.

Teilnehmer: Mitglieder des Markranstädter Kinderfestvereins e. V.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht des Schatzmeisters
4. Bericht der Revisionskommission
5. Entlastung des Vorstandes für das Kalenderjahr 2022
6. Stand der Vorbereitung zum 147. Kinderfest
7. Sonstiges

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass die Mitgliederversammlung ungeachtet der Anzahl der anwesenden Mitglieder beschlussfähig ist. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme. Außerdem laden wir alle Markranstädter Bürgerinnen und Bürger zu **unserem 147. Markranstädter Kinderfest mit dem**

Thema „In Markranstädt ist Märchenzeit“ ein. Dieses findet vom 29. Juni – 03. Juli 2023 statt. An diesen Tagen gibt es ein buntes Programm mit Eröffnungsveranstaltung für die Kinder, Kinderfestgala, buntem Treiben in der Ziegelstraße, Festumzug und vielem mehr. Informieren Sie sich gerne auf unserer Internetseite www.markranstaedter-kinderfestverein.de oder in unserer Festbroschüre.

Wir sehen uns auf dem 147. Markranstädter Kinderfest.

Vorstand,
Markranstädter Kinderfestverein e. V.

MARKRANSTÄDTER CARNEVAL CLUB E. V.

Immer was los mit und beim MCC ...

... erst hattet Ihr beim alljährlich durchgeführten und – wie immer – super organisierten Promenadenfest am Kulki die Gelegenheit, viele Aktive aus unserem Verein zu sehen. Gleich danach hieß es schon wieder: Vorbereiten für das Rahmenprogramm bei unseren Freunden vom Markranstädter Oldtimer Verein anlässlich der 21. Via Regia Classic – Oldtimerrally. Es waren zwei gelungene Tage, die uns mal wieder sehr viel Spaß bereitet haben. Vielen Dank an unsere Aktiven und alle Helfer. Dem MCC sind ein gut funktionierendes Vereinsleben und der Erhalt von Traditionen in Markranstädt sehr wichtig. Darum steht es auch außer Frage, dass wir dieses Jahr wieder am Kinderfest teilnehmen. Geplant sind an diesem Wochenende Auftritte von unseren Gänseblümchen und Junioren, auch dürft Ihr Euch auf ein Mariechen-Medley und auf unser Tanzpaar Bernhardt & Pauline freuen. Genaueres entnehmt Ihr bitte dem Programmheft des Kinderfestvereins. Natürlich nimmt der MCC auch wieder am traditionellen Umzug teil. Zum Redaktionsschluss konnten und wollten unsere Jungs, die sich um



den Wiederaufbau unserer Lok kümmern, verständlicherweise noch kein grünes Licht geben. Aber wir hoffen alle, dass unser Schmuckstück bis zum Umzug einsatzbereit ist. An diese Stelle gehört hier mal ein ganz großes Dankeschön an diese Crew, die jede freie Minute in dieses Mammutprojekt steckt! Und weil wir gerade so schön am Vorausschauen sind: Das Motto der neuen Session steht nun fest. Macht Euch schon mal bereit für: „SCOOTER, BLÜMCHEN, TIC TAC TOE – DIE LALLENDORFER 90er SHOW“. Der Auftakt dazu ist am 11. November 2023, der diesmal auf einen Samstag fällt. Dies möchten wir nutzen, um mit Euch gemeinsam noch größer, bunter und länger auf dem Marktplatz die Schlüsselübergabe zu feiern. Also schon mal Termin freihalten! Weitere Einzelheiten folgen ...

Wir freuen uns auf Euch, herzlichst der MCC

SPORTVEREINE

CONCORDIA THRONITZ E. V.

15. Thronitzer Ringreiten am 14./15.07.2023

Markranstädt/Thronitz: Bald ist es soweit: Unser alljährliches Ringreiten mit Volleyballturnier. Am Freitag, den 14. Juli und Samstag, den 15. Juli auf der Festwiese in Thronitz / Weidenweg. Dazu möchten wir Sie recht einladen.

Am Freitag, den 14. Juli 2023 starten wir um 17.30 Uhr mit unserem Volleyballturnier (Eintritt frei). Die Mannschaften werden sich wieder im Jeder-gegen-Jeden-Wettkampf um den begehrten Wanderpokal messen. Dabei kommt es nicht auf Können an, sondern um den Spaß am Dabeisein. Anmeldungen sind noch möglich unter thronitzer-heimatverein@gmx.de. Für die Kleinen steht eine Hüpfburg bereit und im Zelt gibt es einen Bauernhof-Parcours mit elektrischen Minitraktoren. Für den Gaumen und den Durst sorgt Frank's Bierstube und neu unser Pizzabäcker, bei dem Ihr Euch eure eigene Pizza



15. Thronitzer RINGREITEN
mit
VOLLEYBALLTURNIER

WANN ? 14./15.07.2023
WO ? Thronitzer Festwiese
(Weidenweg zwischen Thronitz und Schkölen)

Freitag, 14.07.2023
17.30 Uhr Volleyballturnier
(Anmeldungen über thronitzer-heimatverein@gmx.de) 10 - Startgebühr
Hüpfburg / Pizzo zum Selberbacken

Samstag, 15.07.2023
10.00 Uhr Preisskatzen im Festzelt
14.00 Uhr Ringreiten
Kaffee und Kuchen, Tombola, Tupperfrau, Bücherbasar
Hüpfburg, Minitraktoren fahren, Kinderschminken
Wettkampf im Hufeisen-Werfen
Für das leibliche Wohl sorgt Frank's Bierstube

Die Stadt, die gewinnt.

zusammenstellt und backen lasst. Der Samstag beginnt um 10 Uhr im Festzelt das Preisskatzen. Ab 14 Uhr startet das Ringreiten mit anschließender Preisverleihung. Im Festzelt gibt es Kaffee und selbstgebackenen Kuchen, Tombola, Bücherbasar (gern anmelden), für die Kleinen Kinderschminken und die Hüpfburg. Hinter dem Zelt können sich alle bei unserem beliebten Wettkampf im Hufeisen-Werfen messen. Wer kennt den noch nicht: „5 Durchgänge à 3 Hufeisen“. Dabei werden Punkte (P) wie folgt erzielt: Umschließt das Hufeisen die Mittelstange = 3P, lehnt das Hufeisen an der Stange = 2P, liegt das Hufeisen innerhalb des markierten Kreises = 1P. Jeder Durchgang kostet 2 Euro. Ziel ist es, derjenige zu sein mit der höchsten Punktzahl, denn mit dem Sieger teilen wir den Erlöstopf. Es findet dieses Jahr kein Reiterball statt. Kommen Sie vorbei, wir freuen uns auf Sie.

Concordia Thronitz e. V.

KFC MARKRANSTÄDT E. V.

Markranstädter Kanu-Dreierlei

Das Wochenende vom 13.05.2023 war für uns eine große Bewährungsprobe. Denn gleich an drei Schauplätzen war der Verein vertreten. Freitags startete ein Teil unserer Sportler zur 36. Döbelner Frühjahrsregatta.



Sieger des Pappbootrennens 2023

Parallel fand das 10. Promenadenfest der Stadt Markranstädt im Rahmen des 50. Geburtstages unseres heißgeliebten Kulkwitzer Sees statt. Traditionell sind wir dort mit einem großen Kuchenbasar vertreten. Angeboten wurde Selbstgebackenes von unseren Mitgliedern.

Eine große Premiere feierten wir mit dem 1. Firmen-Pappbootrennen auf dem Kulkwitzer See. In der Generalprobe fanden sich 8 Teams am späten Mittag auf unserem Gelände ein. Die drei Smurfit Kappa Werke aus Waren, Herzberg und Delitzsch gingen mit insgesamt 6 Teams an den Start. Ein Team stellte die Firma MaXxPrint aus Leipzig und ein vereinsinternes Team lief außerhalb der Wertung.

Ziel war es, innerhalb von 2 Stunden aus gestellten Pappen und Klebematerialien, gespendet von der Firma Smurfit Kappa, einen schwimmfähigen Untersatz zu kreieren. War das geschafft, ging es zur großen Schau und zur Vergabe der Designpreise, bevor es an die eigentliche Herausforderung ging: Eine Strecke von knapp 150m musste in den Booten möglichst in einer guten Zeit absolviert werden. Fast alle Boote schafften diese Hürde. Die „Titanic 2.0“ machte ihrem Namen alle Ehre und ging schon wenige Meter nach dem Start unter tosendem Beifall des Publikums samt Kapitän unter.

Am Ende der Veranstaltung wurden den ersten drei Siegern des Rennens ihre Schecks auf der großen Bühne der Stadt überreicht. Das Besondere daran war, dass die Geldpreise an eine gemeinnützige Organisation der Wahl gespendet werden. Somit hat die Veranstaltung nicht nur allen sehr viel Spaß gemacht und den Teamgeist gestärkt, sondern es wurde auch noch etwas für den guten Zweck getan.

Wir bedanken uns von Herzen bei den Smurfit Kappa Werken, MaXxPrint, den zahlreichen Helfern des KFC, der Stadt Markranstädt, der Wasserrettung vom Roten Kreuz und bei Katrin, Tom und Mirko für die Umsetzung.

Freut Euch auch im nächsten Jahr auf das 2. Firmenpappbootrennen 2024 auf dem Kulkwitzer See.

Ranking Pappbootrennen:

1. Wellenreiter (02:21 min) 1.000 € für den guten Zweck
2. Entwickler (02:26 min) 700 € für den guten Zweck (1. Designpreis)
3. Müritz Polizei (02:37 min) 300 € für den guten Zweck
4. Müritz Rakete (02:50 min) (3. Designpreis)
5. MaXxPrint Flachwasserpiraten (03:20 min) (2. Designpreis)
6. Dauerbrenner Herzberg (07:47 min)
7. Titanic 2.0 (untergegangen)
8. KFC (03:12 min) ohne Wertung

Kevin Kolster, Kanu- und Freizeitclub Markranstädt e. V.



Ein Begriff für Qualität

Ihr Partner in allen Fensterfragen für Neu- und Altbau
« Alles aus eigener Produktion »

- Kunststoff • Holz • Holz-Aluminium • Leichtmetall
- Haustüren • Rollläden • Wintergärten

Verkauf direkt ab Werk

Morlok Fensterfabrik GmbH

Böhleener Straße 30 • 04571 Rötha (Leipzig)
Tel. 03 42 06/5 40 16 • Fax 5 40 17

Besuchen Sie unverbindlich unsere Musterausstellung! Auch samstags!

SSV MARKKRANSTÄDT E. V.

Graffiti-Künstler Aktion am Parkplatz Stadion am Bad

Kooperation des SSV Markranstädt und des CJD Jugendclub Markranstädt zur Verschönerung des Stadtbildes

Wer die Weststraße Richtung Großlehna regelmäßig befährt, kommt auch am Parkplatz „Stadion am Bad“ vorbei und wird dort mit Sicherheit schon häufiger auch das braune, vollgeschmierte, beklebte und unansehnliche Traföhäuschen gesehen haben.

Dank der Unterstützung der enviaM Gruppe ist aus dem Schandfleck nun ein absoluter Hingucker geworden. Gemeinsam mit dem sympathischen und entspannten Künstler Nico ‚CEBU‘ Roth konnten Spieler unserer U 15 und Mitglieder des



Das neugestaltete Traföhäuschen in der Weststraße

CJD Jugendclub Markranstädt innerhalb von kürzester Zeit ihre Kreativität und künstlerische Ader ausleben und ein tolles Highlight gestalten, welches die Elemente Wasser und Fußball spannend kombiniert.

Diese tolle Aktion ließ sich natürlich auch die Bürgermeisterin der Stadt Markranstädt, Nadine Stitterich, nicht entgehen und schaute zur großen Freude aller Beteiligten höchstpersönlich vorbei und war erstaunt und erfreut von der Kooperation und Zusammenarbeit, welche das Stadtbild weiter aufbessert. Weitere Aktionen sind geplant und vor allem das gemeinsame Engagement der Jugendlichen. Die entspannte Atmosphäre während des Entstehungsprozesses hat alle beeindruckt.

Ein großer Dank geht neben der kulinarischen Versorgung durch den Jugendclub auch an Frau Stitterich, welche mit ihrem Besuch die Arbeit der Kinder wertschätzte und zu dem tollen Ergebnis motivierte.

S. Weicker,
SSV Markranstädt e. V.



MISJ online

Mehr Nachrichten und Informationen aus der Stadt Markranstädt und den Ortsteilen auch auf Instagram und Facebook.



MITTEILUNGEN / INFORMATIONEN

Die Stadt, die versorgt.

FEUERWEHR MARKKRANSTÄDT

10. Promenadenfest am 13. Mai 2023 –
Feuerwehr zum Anfassen

(Foto: Feuerwehr Markranstädt/Stadt Markranstädt)

Unter dem Motto „Feuerwehr zum Anfassen“ stellten die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Markranstädt zum diesjährigen Promenadenfest ihr Ehrenamt vor.

So konnten sich Interessierte beispielsweise beim Löschen eines Kleinbrandes mit einem Feuerlöscher oder beim Schneiden an einem Fahrzeug mit dem hydraulischen Rettungsgerät ausprobieren. Während die Kameradinnen und Kameraden den „Großen“ darüber hinaus für Fragen zur Verfügung standen, bewiesen die „Kleinen“ ihren Mut und ihre Geschicklichkeit beim Bierkastenstapeln. Die „Kleinsten“ konnten unterdessen eine eigene Feuerwehr oder einen Anstecker basteln. Historische Einblicke in das Leben eines Feuerwehrmannes wurden den Besuchern im fahrbaren Feuerwehrmuseum ermöglicht.

In der Feuerwehr ist für jedes Alter etwas dabei – so werden Kinder im Alter von 5 – 8 Jahren in der Kinderfeuerwehr spielerisch an das Thema Brandschutzerziehung herangeführt. Jugendliche im Alter von 8 – 16 Jahren erlernen in einer der sechs Jugendfeuerwehren die ersten grundlegenden Fähigkeiten eines Feuerwehrmannes bzw. einer Feuerwehrfrau. Im Alter von 16 – 65 Jahren dürfen Männer und Frauen schließlich in einer der sechs Ortsfeuerwehren aktiven Dienst leisten.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage: www.feuerwehr-markranstaedt.de.

Sven Haetscher, Stadtwehrlleiter



(Foto: Feuerwehr Markranstädt/Stadt Markranstädt)

STADTBIBLIOTHEK MARKKRANSTÄDT

Aktion „Buchsummer Sachsen“ für alle 11 bis 16-Jährigen
ab 26. Juni in der Stadtbibliothek

Wie schon in den letzten Jahren findet auch in diesen Sommerferien wieder der beliebte



„Buchsummer Sachsen“ unter dem Motto „Beim Lesen tauch ich ab“ in Eurer Stadtbibliothek in Markranstädt statt. Ihr könnt aus fast 100 spannenden Jugendromanen Eure Buchsummer-Bücher ausleihen und in den Sommerferien lesen. Das Besondere an den Büchern ist, dass sie brandaktuell sind, also erst in den letzten Wochen und Monaten auf dem Buchmarkt erschienen sind. Egal ob Fantasy, Manga, Liebesgeschichten oder Thriller – beim Buchsummer Sachsen ist auch für den größten Lesemuffel etwas dabei. Ab dem 26. Juni könnt Ihr Euch zum Buchsummer in der Bibliothek kostenlos anmelden. Wohlgemerkt: Zur Teilnahme an der Sommer-Aktion braucht Ihr nicht Mitglied der Bibliothek zu sein. Warum solltet Ihr mitmachen? Zunächst steht natürlich erst einmal der Spaß an spannender Sommerlektüre im Vordergrund. Wenn Ihr aber während des Buchsummers mindestens drei Bücher gelesen habt, bekommt Ihr ein vom Leiter der Sächsischen Bildungsagentur unterzeichnetes Zertifikat. Das könnt Ihr Eurer Deutschlehrerin oder Eurem Deutschlehrer zeigen und Eurer Sammlung von Nachweisen besonderer Qualifikationen (z. B. Portfolio „Berufswahlpass“) beilegen. Nach den Sommerferien gibt es für alle Teilnehmer ein Abschlussfest mit kleinen Preisen. Die Aktion, an der auch in diesem Jahr wieder zahlreiche Bibliotheken in Sachsen teilnehmen, wird vom Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst (SMWK) gefördert und durch Steuermittel auf der Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes mitfinanziert.

„Rán“ in der Stadtbibliothek

Der empfehlenswerte erste Band der Markranstädter Autorin G. A. Winter „Rán – Erwachen“ ist in der Bibliothek erhältlich. In dem magischen Fantasy-Roman geht es um große Gefühle: Rán, die Frau aus dem Meer, lebt auf einer abgeschiedenen Insel im Ozean. Als eine Schiffskatastrophe sie dazu verleitet, einem Menschen das Leben zu retten, ahnt sie nicht, welche Folgen diese Entscheidung haben wird. Sie lernt eine gänzlich andere Welt, eine einzigartige Liebe und für sie unkontrollierbare Gefahren kennen. Sie erlebt das Erwachen ihrer Sinnlichkeit und die Bedrohung, die ihr innewohnt, denn sie hütet ein tödliches Geheimnis. (Quelle: Klappentext) Ein weiterer Band ist in Arbeit. Außerdem dürfen Sie sich auf eine Lesung im Herbst freuen, die wir gemeinsam mit der Autorin planen ...



(Quelle: Oliviaproducsign)

Handarbeiten in der Stadtbibliothek

Einmal im Monat, immer am 2. Donnerstag, treffen sich die „Strickomis“ von 14 bis 16 Uhr im Lesecafé der Stadtbibliothek zum Handarbeiten. Interessierte sind herzlich eingeladen, hinzuzukommen.

Ihre Bibliothekarinnen Marisa Weigel und Kathleen Mayer

DIAKONIE LEIPZIGER LAND**Schuldenhotline für schnelle Hilfe bei Geldsorgen – Beratungsstellen bieten Service zu bundesweiter Aktionswoche an**

Menschen mit Geldsorgen finden demnächst ganz unkompliziert ein offenes Ohr. Die Schuldnerberatungsstellen der Diakonie Leipziger Land richten eine Telefonhotline ein. Anlass ist die 24. bundesweite Aktionswoche Schuldnerberatung vom 12. bis 16. Juni.

Sie steht in diesem Jahr unter dem Motto: „Was können wir uns noch leisten? – Überschuldungsrisiko Inflation“. „Die steigenden Kosten für Energie, Lebensmittel und vieles andere stellen immer mehr Menschen vor ernsthafte Probleme“, sagt Sandra Winkler, Schuldnerberaterin in Wurzen. Hier suchen inzwischen deutlich mehr Menschen Hilfe – laut Sandra Winkler rund 20 Prozent mehr als im Vorjahr.

Mit der Hotline möchten sie und das Team an den Standorten in Grimma, Borna und Wurzen niederschwellig Unterstützung anbieten. Interessierte könnten dabei Probleme und Fragen zum Beispiel zum Pfändungsschutz oder zum Insolvenzverfahren ansprechen, Kontaktpersonen kennenlernen und erste Ratschläge bekommen, ohne persönlich in der Beratungsstelle erscheinen zu müssen. **Die Hotline unter Tel. 03433 274020** steht in der Woche **ab dem 12. Juni von Montag bis Mittwoch jeweils von 16 bis 18 Uhr und am Donnerstag von 11 bis 13 Uhr** zur Verfügung. Sie ist erreichbar für Anrufe aus dem gesamten Landkreis.

Diakonie Leipziger Land

**BEKANNTMACHUNG DES STAATSBETRIEBS
SACHSENFORST ZUM VORHABEN
„AKTUALISIERUNG DER SELEKTIVEN
WALDBIOTOPKARTIERUNG IM JAHR 2023“**

Die laufende Aktualisierung der Waldbiotopkartierung gehört gemäß § 37 Abs. 1 Nr. 10 SächsWaldG zu den Aufgaben und Zuständigkeiten der Forstbehörden.

Für die im Jahr 2023 durchzuführende Aktualisierung der Waldbiotopkartierung im Bereich der Stadt **Markranstädt** hat der Staatsbetrieb Sachsenforst das Büro **Volker Marx** mit den notwendigen Untersuchungen beauftragt.

Die Mitarbeiter des Büros werden die zu untersuchenden Flächen in den Landkreisen Nordsachsen, Leipzig, Mittelsachsen und der Stadt Leipzig im Sinne des § 40 Abs. 6 SächsWaldG und § 37 Abs. 2 SächsNatSchG von Juni bis September 2023 begehen. Die Untersuchungsgebiete 2023 im Forstbezirk Leipzig liegen innerhalb folgender Gemeinden: Taucha / Schkeuditz / Rötha / Böhlen / Pegau / Leipzig / Brandis / Markkleeberg / Groitzsch / Markranstädt / Borsdorf / Wurzen / Zwenkau / Großpösna / Roßwein. Wir bitten die betroffenen Eigentümer und Nutzer um Verständnis.

Im Forstbezirk kann Ihnen die Sachbearbeiterin für Waldökologie und Naturschutz (SB WÖNS) und der Referent Privat- und Körperschaftswald Auskunft darüber erteilen, ob Ihr Flurstück von den Begehungen berührt ist.

Ihre zuständigen Ansprechpartner im Forstbezirk Leipzig sind:
Annett Höher, Tel.: 0341 8608035,
E-Mail: Annett.Hoerber@smekul.sachsen.de
Benjamin Moldenhauer, Tel.: 0341 8608032,
E-Mail: Benjamin.Moldenhauer@smekul.sachsen.de

Andreas Padberg,
Leiter Forstbezirk Leipzig

NATURFORSCHUNG**Die Schleiereule**

Junge Schleiereulen (Bildquelle: D. Heyder)

Schönheit ist die Auffassung des Betrachters. So verhält es sich auch mit der vorgestellten Vogelart, der Schleiereule (*Tyto alba*). Die einen finden ihr Aussehen faszinierend, andere finden sie ausgesprochen hässlich. Ihr Vorkommen erstreckt sich weltweit über alle Kontinente, außer den Polargebieten. Je nördlicher sie brütet, umso heller ist ihr Gefieder. Die Altvögel unterscheiden sich dabei nicht, nur die Weibchen sind etwas größer. Die Spannweite beträgt ca. 95 cm, die Länge etwa 34 cm und je nach Nahrungsangebot wiegen sie etwa 300 g bis 400 g. Die Nahrung besteht vorwiegend aus Kleinsäugern, seltenen Reptilien, Vögeln oder Großinsekten. Unverdauliche Nahrungsreste werden als Gewölle wieder ausgewürgt. Die Schleiereule ist eine langbeinige Eule ohne Federohren und besitzt einen herzförmigen Gesichtsschleier. Als Kulturfolger nistet sie gern in Scheunen, Kirchtürmen, Ruinen, Bauernhäusern und anderen Gebäuden. Für die Jagd benötigt sie möglichst ein offenes Gelände. Nach der Balz im März beginnt im April die Brut. Dabei werden in Abständen bis zu zwölf weiße Eier gelegt und reichlich einen Monat lang bebrütet. Die Jungen schlüpfen gestaffelt und es kommt bisweilen vor, dass das jüngste Küken mit verspeist wird. Mit neun Wochen sind die Jungen flügge. Drei Wochen später verlassen sie ihr elterliches Revier und legen teilweise Entfernungen von 100 km zurück. In Mäusejahren finden bis in den Oktober hinein Zweitbruten statt und die Nachwuchsrate kann sich bis auf 17 Junge erhöhen, von denen ein Großteil den ersten Winter nicht überlebt. Hohe Schneelagen, wenig Nahrung, Stromleitungen und Verkehr fordern ihren Tribut. Weiterhin ist die Eulenart durch Verknappung der Brutplätze, dem Mangel an Grünlandflächen sowie durch die Intensivierung der Landwirtschaft gefährdet.

Dietmar Heyder

Markranstädt informativ – Werbung, die ankommt!

**Die Juliausgabe wird am 15.07.2023
erscheinen (Anzeigenannahme bis 26.06.).**

Ihre Ansprechpartnerin für eine Anzeigenschaltung
Kontakt: Druckhaus Borna, Janett Greif, Rufen Sie mich zu unseren **Geschäftszeiten (09 – 15 Uhr)** unter der **Telefonnummer 0173 6546986** an oder schreiben Sie mir eine **E-Mail an janett.greif@druckhaus-borna.de**

TERMINE / VERANSTALTUNGEN

Die Stadt mit gutem Ton.

MEHRCOGENERATIONENHAUS MARKKRANSTÄDT



**Mehr
Generationen
Haus**
Miteinander – Füreinander

Mehrgenerationenhaus Markranstädt
NEU: Hordisstraße 1, 04420 Markranstädt
E-Mail: michael.unverricht@vhs-lkl.de
Telefon: 034205/449941
Internet: www.vhs-lkl.de

Regelmäßige und offene Angebote MGH Markranstädt

Montag

14 – 17 Uhr Kaffeeklatsch mit Heike Löwe
16 – 17 Uhr Lerntreff Lesen, Schreiben, Rechnen mit Marion Langner

Dienstag

09 – 10 Uhr Handys leicht erklärt
(vom 10. Juli bis 31. August Sommerpause)
8 – 12 / 14 – 18 Uhr Durchblick, die Sozialberatung
15 – 17.30 Uhr Interkulturelle Frauengruppe
TEXTIL-KREATIV-SOZIAL mit Renate Röder

Mittwoch

14 – 17 Uhr Spielenachmittag mit Christel Wolf
16.30 – 17.30 Uhr Bewegung und Entspannung für Jung und Alt mit Gabi Wunderlich (Stadthalle)
17.30 – 18.30 Uhr Fit für den Alltag mit Annelies Bernstädt (Stadthalle)

Donnerstag

8 – 12 Uhr Durchblick, die Sozialberatung

Freitag

9.30 – 12 Uhr Familienfrühstück „Schnatterinchen“ mit Steffi Wridt
14 – 17 Uhr Mach mal Pause mit Nico Neuwirth

Achtung!! Das Angebot „Handys leicht erklärt“ findet seit Mai von 09 – 11 Uhr statt.

Veranstaltungen Juni / Juli

- 20.06., 13 – 17 Uhr** Ausstellungseröffnung zum 70. Jahrestag des Volksaufstandes in der DDR
- 21.06., 14.30 – 19 Uhr** Beratung zur gesetzlichen Rentenversicherung mit Stephan Nüßlein
(Bitte um telefonische Anmeldung 0341/3586624)
- 22.06., 15 – 17 Uhr** Computerclub: Technik, die begeistert mit Jens Schröder
- 28.06., 14.30 – 19 Uhr** Beratung zur gesetzlichen Rentenversicherung mit Stephan Nüßlein
- 30.06., 15 – 16.30 Uhr** Am Nachmittag vorgelesen mit Gerhild und Jochen Landeck
- 06.07., 14 – 15.30 Uhr** Gedächtnistraining mit Adelheid Lüdke
- 12.07., 14.30 – 19 Uhr** Beratung zur gesetzlichen Rentenversicherung mit Stephan Nüßlein
(Bitte um telefonische Anmeldung 0341/3586624)
- 13.07., 15 – 17 Uhr** Computerclub: Technik, die begeistert mit Jens Schröder

12.07., 14.30 – 19 Uhr Beratung zur gesetzlichen Rentenversicherung mit Stephan Nüßlein

Öffnungszeiten offener Treff und Lesecafé

Montag 11 – 14 Uhr
Dienstag 11 – 18 Uhr
Mittwoch 13 – 18 Uhr
Donnerstag 13 – 18 Uhr

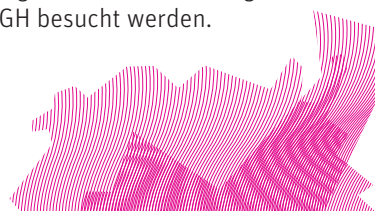


Ausstellungseröffnung „70 Jahre – 17. Juni 1953“ am 20. Juni, 13 Uhr im Mehrgenerationenhaus



(Bildquelle: Bundesregierung/Perlia-Archiv)

Am Dienstag, den 20. Juni 2023 um 13 Uhr wird die Ausstellung zu „70 Jahre – 17. Juni 1953“ im Rahmen eines offenen Dialogs im Mehrgenerationenhaus Markranstädt im „Alten Ratsgut“, Hordisstraße 1 eröffnet. Sie sind herzlich eingeladen! Der Ideengeber zu dieser Ausstellung, Landtagsabgeordneter Oliver Fritzsche, und der Fachbereichsleiter Mensch und Gesellschaft der Volkshochschule Landkreis Leipzig, Frank Hartmann, werden einige kurze Worte zur Eröffnung sprechen. Danach möchten wir uns gerne mit Interessierten austauschen. Die Ausstellung kann bis zum 18. August 2023 zu den Öffnungszeiten des MGH besucht werden.



DACHDECKUNGS FACHBETRIEB

TILO LEHMANN

– Dachdeckermeister –




Dölziger Straße 13
04420 Markranstädt
OT Frankenheim

Tel.: (0341) 94201 01
Fax: (0341) 944990 14

- Spezialbetrieb für Balkon-, Terrassen- und Loggiaabdichtungen
- Flachdachabdichtung
- Dachdämmarbeiten
- Steildachdeckung
- Abdichtung / Fassade
- Dachstuhlarbeiten
- Gerüstbau
- Dachklempnerarbeiten
- Dachbegrünung (extensiv)

www.dachdecker-tilo-lehmann.de

VOLKSHOCHSCHULE LEIPZIGER LAND

Mehrgenerationenhaus Markranstädt
 04420 Markranstädt, Altes Ratsgut, Hordisstraße 1
 Telefon: 034205 449941; Telefax: 034205 449951
 E-Mail: markranstaedt@vhs-lkl.de
 Web: www.vhs-lkl.de



Entdecken Sie Ihre Leidenschaft – die neuen Kursangebote Herbst/Winter 2023 in wenigen Tagen online buchbar!

Das zweite Halbjahr 2023 steht kurz bevor und es gibt wieder viel Neues zu entdecken. Ab Mitte Juni finden Sie auf unserer Internetseite im Kursportal die neuen Angebote für das zweite Halbjahr. Egal, ob Sie Ihre Fremdsprachenkenntnisse verbessern, Ihre kreative Seite entfalten oder sich beruflich weiterentwickeln möchten – bei uns finden Sie den passenden Kurs in einem für Sie geeigneten Format. Starten Sie gemeinsam mit uns in das zweite Halbjahr und bereichern Sie Ihr Leben mit spannenden neuen Erfahrungen und persönlicher Weiterentwicklung. Entdecken Sie, was Ihnen Spaß macht und vielleicht sogar ein verborgenes Talent. Abonnieren Sie unseren Newsletter oder folgen Sie uns auf Social-Media, so bleiben sie stets auf dem Laufenden. www.vhs-lkl.de.

Sommerkurse Markranstädt und Online-Angebote

Kurstitel	Tag	Beginn	Zeit	Gebühr	Kurs-Nr.
Mensch – Gesellschaft					
Eröffnung der Ausstellung zum 70. Jahrestag des Volksaufstandes in der DDR	Di	20.06.23	13 – 18	entgeltfrei	23K1100029
Kultur – Gestalten					
DotPainting – für Erwachsene	Sa	16.09.23	08.30 – 11.45	28,00 €	23K02712
DotPainting – für Kinder	Sa	23.09.23	09 – 10.30	15,80 €	23K02713
Fotografie – Raus aus dem Automatikmodus	Sa	17.06.23	09 – 15.45	88,00 €	23K02B00
Literarisches Fernstudienseminar – <i>Online</i>	Mo	18.09.23		110,00 €	23W02202
Gesundheit – Ernährung					
Workout-Ganzkörperkräftigung – <i>Online</i>	Mi	23.08.23	18 – 19	59,20 €	23W0320D
Zumba Kids 5 – 6 Jahre	Di	22.08.23	16 – 17	108,00 €	23K03252
Zumba Junior 7 – 11 Jahre	Di	22.08.23	17.10 – 18.10	108,00 €	23K03254
Sprachen					
Englisch von Anfang an	Do	07.09.23	18.30 – 20	95,60 €	23K0461010
Englisch Aufbaukurs 2	Di	22.08.23	18.30 – 20	140,10 €	23K0462060
Englisch – Leichter Wiedereinstieg – <i>Online</i>	Mo	21.08.23	18 – 19.30	140,10 €	23B0461031
Italienisch leichter Wiedereinstieg – <i>Online</i>	Di	29.08.23	18 – 19.30	140,10 €	23B0491031
Spanisch für Anfänger	Mi	30.08.23	19 – 20.30	112,00 €	23K04M1011
Spanisch GK 10 – <i>Online</i>	Di	22.08.23	18 – 19.30	112,00 €	23M04M1D90
Suaheli – Hakuna matata – <i>Online</i>	Mi	06.09.23	18 – 19.30	119,00 €	23B04Q1011
Digitale Welt Beruf					
Fit mit dem eigenen Laptop	Mi	20.09.23	17.30 – 19.45	180,00 €	23K0510030
Smartphone und Tablet für Senioren	Mi	20.09.23	14.15 – 17.15	90,00 €	23K0510040
Excel Einführungskurs – <i>Online</i>	Do	14.09.23	18.30 – 20	80,00 €	23W051C020
Word Einführungskurs – <i>Online</i>	Mi	13.09.23	18.30 – 20	80,00 €	23W051C030
Mathematik					
Abiturbegleitung Mathematik 11	Mi	30.08.23	15.30 – 17	180,00 €	23K072SBBO
Abiturbegleitung Mathematik 12 – <i>Online</i>	Di	29.08.23	17 – 18.30	180,00 €	23W072SBF3
Abiturbegleitung Mathematik 11 – <i>Online</i>	Mi	30.08.23	17 – 18.30	180,00 €	23W072SBG1

Kursleiterinnen und Kursleiter gesucht

Die Volkshochschule Landkreis Leipzig sucht Kursleiter und Kursleiterinnen in allen Bereichen. Gerne realisieren wir mit Ihnen auch Ihre eigenen Kursideen. Unsere Angebote finden sowohl am Vormittag, Nachmittag und Abend in über 30 Unterrichtsorten im ganzen Landkreis Leipzig statt.

Melden Sie sich bei uns! Wir schauen gemeinsam, wo und wann eine Tätigkeit möglich ist.

Kontakt: andreas.berger@vhs-lkl.de; Telefon 0341 3502634

Kostenfreie, 5-tägige Ferienworkshops in den Sommerferien

In den bevorstehenden Sommerferien bietet die Volkshochschule Landkreis Leipzig drei spannende 5-tägige Ferienworkshops exklusiv für 10- bis 16-jährige Kinder an. Die talentCAMPus-Workshops sind kostenfrei und bieten Kindern eine einzigartige Möglichkeit, ihre kreativen und künstlerischen Fähigkeiten weiterzuentwickeln. Durch das Engagement junger Dozenten und die vielfältigen Aktivitäten ermöglichen die Workshops unvergessliche Sommerferien, in denen die Kinder ihre Leidenschaften entdecken und ihre Kreativität entfalten können.

- talentCAMPus „Commercial Dance, Video-Dreh und Clip-Erstellung, Graffiti und Gestalten mit dem Zufall“: Mo 17. bis 21.07.23, 9 bis 15.30 Uhr. Veranstaltungsort: Gymnasium Brandis.
- talentCAMPus „Das ist Magie!“: Hier geht es um das Erlernen von Zaubertricks und deren gekonnte Präsentation. Mo 14. bis 18.08.23, 9 bis 15.30 Uhr. Veranstaltungsort: VHS in Markkleeberg.
- talentCAMPus „Mach deinen Song, spiel deinen Sound!“: Öffnet die faszinierende Welt der Töne und Rhythmen. Mo 14. bis 18.08.23, 9 bis 15.30 Uhr. Veranstaltungsort: VHS in Wurzen.

Weitere Informationen erhält man unter www.vhs-lkl.de oder unter Tel. 03425 90470.

Frauen in der Kommunalpolitik: Vernetzung, Einstieg, Unterstützung – politisch aktive Frauen im ländlichen Raum

Sachsenweit kandidierten bei den Wahlen zu den Gemeinderäten 2020 insgesamt 16.865 Personen, davon 4.108 Frauen, was 24 Prozent ausmacht. In 419 sächsischen Gemeinden regieren 52 Bürgermeisterinnen (Stand 31. Dezember 2021), also 12,4 Prozent. Auch 100 Jahre nach der Einführung des Wahlrechts für Frauen haben wir als Gesellschaft keine Gleichstellung von Mann und Frau erreicht.

Wenn sich weibliche Perspektiven und Erfahrungen in den politischen Entscheidungen nicht, oder nicht verhältnismäßig widerspiegeln, ist es ein Nachteil für die ganze Gesellschaft, nicht nur für Frauen.

Mit der Veranstaltung „Frauen in die Kommunalpolitik“ sollen Frauen motiviert werden, bei den Kommunalwahlen 2024 zu kandidieren. Die moderierte Podiumsdiskussion mit Politikerinnen soll zeigen, wie wichtig es ist, sich im politischen Umfeld einzumischen und welche Möglichkeiten den Frauen (und Männern) dafür zur Verfügung stehen. Vier aktive (oder ehemalige) Kommunalpolitikerinnen unterschiedlicher Parteien/politischer Richtungen aus unserer Region werden dazu eingeladen. Die Veranstaltung bietet zugleich eine Plattform für Fragen, Erfahrungsaustausch und Vernetzung an.

Interessierte Frauen können sich an dem Abend ohne Anfeindung oder Diskriminierung zu der Aufgabe austauschen und informieren. Politische Differenzen werden auf der Sachebene ausgetragen und durch eine geeignete Moderation begleitet. Die Veranstaltung findet in Kooperation der Gleichstellungsbeauftragten und der Volkshochschule des Landkreises Leipzig statt. Weitere Veranstaltungen sind im September in Borna und im November in Wurzen geplant.

Dienstag, 13.06.2023, 19 Uhr
Musik- und Gesellschaftshaus Markkleeberg,
Raschwitz Straße 11

Eintritt frei!



TERMINE / VERANSTALTUNGEN IN DER STADT

Änderungen vorbehalten. Bitte informieren Sie sich ggf. durch Aushänge, direkt beim Veranstalter oder in der Tagespresse über die hier vorbehaltlich abgedruckten Angaben.

JUNI

Ausstellung | Künstlerische Arbeiten von Christiane Pönisch und Kerstin Scholz

St. Laurentiuskirche, Markt, 04420 Markranstädt
 noch bis 18.06. | St. Laurentiuskirche

Konzert in Meuchen mit Gruppe „Faltenfrei“

Gustav-Adolph-Gedächtnis Kirche, Gustav-Adolph-Straße,
 06686 Lützen OT Meuchen
 10.06. | 17 Uhr | Gemeindegemeinderat Meuchen



Frauen in der Kommunalpolitik

Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig, Raschwitz Str. 11,
 04416 Markkleeberg
 13.06. | 19 Uhr | Volkshochschule Leipziger Land

SSV Markranstädt vs. BSC Rapid Chemnitz

Stadion am Bad, Am Stadtbad, 04420 Markranstädt
 17.06. | 15 Uhr | SSV Markranstädt e. V.

47. Regatta um das „Grüne Band“

Seglerverein Leipzig Süd West e. V. Bootsanleger Seglerverein
 Westufer an der B87, 04420 Markranstädt
 17.06. | 16 Uhr | 1. Sportgemeinschaft Segeln Kulkwitzer See e. V.

Sommerkonzert der Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig

Aula der Oberschule, Parkstr. 9, 04420 Markranstädt
 19.06. | 18 Uhr | Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig

Sport im Bowlingcenter

Bowlingtreff Markranstädt, Leipziger Str. 67, 04420 Markranstädt
 20.06. | 11 – 13 Uhr | Seniorenrat der Stadt Markranstädt, Unkostenbeitrag 3 Euro

„Rundum Schwanger – Rundum Informiert“ (für Schwangere und werdende Väter aus dem Landkreis Leipzig)

Volkshochschule, Kirchplatz 9, 04523 Pegau
 20.06. | 15 – 17 Uhr | Lichtblick e. V. (Anmeldung bis 16.06. unter apa@lichtblick-fuer-familien.de)

Tag des Liedes – Gemeinschaftskonzert in Schkeitbar

Kirche Schkeitbar, Ranstädter Rain,
 04420 Markranstädt OT Schkeitbar
 21.06. | 15 Uhr | Gemischter Chor Röpitz e. V.

Info-Veranstaltung Radweg entlang der Bundesstr. B 87

Ratssaal, 4. Obergeschoss, Markt 11, 04420 Markranstädt
 22.06. | 18 Uhr | Landesamt für Straßenbau und Verkehr

Pokalfinals Spiele des Fußballverbandes Stadt Leipzig e. V.

Stadion am Bad, Am Stadtbad, 04420 Markranstädt
 23. – 24.06. | SSV Markranstädt e. V.

Markranstädter Musiksommer – Orgelkonzert mit Annette Herr

St. Laurentiuskirche, Markt, 04420 Markranstädt
 24.06. | 16 Uhr | Markranstädter Musiksommer, Eintritt 10 Euro

Buchsommer Sachsen 2023

Stadtbibliothek Markranstädt, Parkstraße 9, 04420 Markranstädt
 26.06. – 20.08. | Stadtbibliothek Markranstädt

Großes Sommerfest

Jugendclub Markranstädt, Am Stadtbad 31, 04420 Markranstädt
29.06. | 16 – 19 Uhr | Jugendclub Markranstädt

147. Markranstädter Kinderfest

Markranstädter Kinderfestverein e. V., Ziegelstraße 12,
04420 Markranstädt und Stadtgebiet
29.06. – 03.07. | Markranstädter Kinderfestverein e. V.

JULI**Kultursonntag in Kitzen – Konzert mit Juliane Schmidt**

Kreuzkirche Sankt Nikolai Hohenlohe-Kitzen, Brunnengasse 1,
04523 Pegau OT Kitzen
01.07. | 16 Uhr | Förderverein der Kreuzkirche Sankt Nikolai Ho-
henlohe-Kitzen e. V. | Eintritt 15 Euro, Anmeldung unter 0170-
7310860

9. DCC Mannschaftsmeisterschaft für Seniorinnen, Senioren A+B Mannschaften

Keglerheim Weststraße, Weststraße 24, 04420 Markranstädt
01. – 02.07. | Sportkugler Markranstädt 1990 e. V.

Tag der offenen Mühle

Bockwindmühle Lindennaundorf, Priesteblicher Straße,
04420 Markranstädt OT Lindennaundorf
02.07. | 13 – 18 Uhr | Heimatverein Frankenheim-
Lindennaundorf e. V.

Kulkiathlon

Westufer Kulkwitzer See, 04420 Markranstädt
02.07. | 8 – 17 Uhr | Eric Neuhof

Blutspendeaktion des DRK

Oberschule Markranstädt, Parkstraße 9, 04420 Markranstädt
06.07. | 15.30 – 19 Uhr | Kreisverband Leipzig Land e. V. des Deut-
schen Roten Kreuz (DRK)

Handarbeiten im Lesecafé

Stadtbibliothek Markranstädt, Parkstraße 9,
04420 Markranstädt
13.07. | 14 – 16 Uhr | Stadtbibliothek Markranstädt & „Strickomis“

Reiterfest Thronitz

Festwiese Thronitz, 04420 Markranstädt OT Thronitz
14. – 15.07. | Concordia Thronitz e. V.

Buchsommer Sachsen 2023

Stadtbibliothek Markranstädt, Parkstraße 9,
04420 Markranstädt
noch bis 20.08. | Stadtbibliothek Markranstädt

**Angebote des Jugendclub (JC) Markranstädt****CJD JUGENDCLUB MARKKRANSTÄDT**

Informationen rund um den Jugendclub gibt es
- auf Facebook & Instagram,
- vor Ort in Markranstädt: Am Stadtbad 31,
- telefonisch: 034205-411394 / 0151-40638242 und
- per E-Mail: jc.markranstaedt@cjd.de.

**SENIOREN**

Die Stadt, die verbindet.

SENIORENRAT DER STADT MARKKRANSTÄDT**Der Seniorenrat der Stadt Markranstädt wünscht allen Seniorinnen und Senioren der Stadt beste Gesundheit.**

Die Mitglieder des Seniorenrates Markranstädt engagieren sich für die Anliegen der Seniorinnen und Senioren unserer Stadt und der angeschlossenen Ortsteile. Sie organisieren Veranstaltungen, Sportaktivitäten und Ausflüge. Auch möchte der Seniorenrat zukünftig und stärker mit der Beratungsstelle „Durchblick“ zusammenarbeiten, um die Anliegen unserer Seniorinnen und Senioren schneller und zielorientierter zu bearbeiten.

Solltet Ihr die Aufgabenstellung interessant finden oder möchtet Ihr euch aktiv in die Arbeit der Seniorinnen und Senioren einbringen, dann meldet Euch für eine Mitarbeit an. Eure Anregungen und Fragen könnt Ihr an den Seniorenrat senden.

Kontakt: Seniorenrat der Stadt Markranstädt
Markt 1
04420 Markranstädt
E-Mail: senioren@markranstaedt.de

Wir freuen uns auf Eure Bewerbungen bzw. Post.

Danke
Der Seniorenrat Markranstädt

Veranstaltungen

Der Seniorenrat lädt alle Seniorinnen und Senioren für Dienstag, den 20. Juni zur sportlichen Betätigung von 11 – 13 Uhr in das Bowlingcenter Markranstädt, Leipziger Str. 67 ein. Unkostenbeitrag 3 Euro. Turnschuhe können mitgebracht werden. Nach dem Sport gibt es auf Wunsch ein Mittagessen.

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

Liebe Seniorinnen und Senioren, ich gratuliere Ihnen herzlich zu Ihrem Geburtstag und wünsche Ihnen alles Gute, vor allem Gesundheit und viel Glück im neuen Lebensjahr.

Ihre Bürgermeisterin *Nadine Stitterich*
im Namen des Stadtrates, der Ortschaftsräte,
des Seniorenrates und der Mitarbeiter der Stadtverwaltung

Juni

10. Juni			
Sabine Kovács	Großlehna	70. Geburtstag	
11. Juni			
Gertrud Fuchs	Großlehna	90. Geburtstag	
Wolfgang Kneisel	Großlehna	70. Geburtstag	
12. Juni			
Gunter Wagener	Räpitz	80. Geburtstag	
Volker Weiße	Markranstädt	75. Geburtstag	
13. Juni			
Jörg Pflugbeil	Markranstädt	80. Geburtstag	
14. Juni			
Margitta Liebe Edle von Kreuzner	Göhrenz	70. Geburtstag	
Helga Schmid	Lindennaundorf	70. Geburtstag	
17. Juni			
Bernhard Hädicke	Altranstädt	70. Geburtstag	
18. Juni			
Karin Franke	Großlehna	70. Geburtstag	
Hans-Peter Kulissa	Altranstädt	70. Geburtstag	
20. Juni			
Horst Henze	Priesteblich	80. Geburtstag	
Andreas Polster	Seebenisch	70. Geburtstag	
Rita Thiele	Markranstädt	70. Geburtstag	
22. Juni			
Norbert Hertel	Markranstädt	80. Geburtstag	
Stefan Barton	Markranstädt	70. Geburtstag	
23. Juni			
Irene Busch	Markranstädt	75. Geburtstag	
24. Juni			
Klaus Schubert	Göhrenz	70. Geburtstag	
26. Juni			
Angelika Milbradt	Kulkwitz	80. Geburtstag	
27. Juni			
Reinhold Deinert	Quesitz	80. Geburtstag	
Roland Steckel	Döhlen	75. Geburtstag	
Gabriele Albani	Markranstädt	70. Geburtstag	
Marianne Hummel	Markranstädt	70. Geburtstag	
29. Juni			
Gudrun Lehmann	Markranstädt	70. Geburtstag	

Juli

01. Juli			
Martin Freund	Markranstädt	85. Geburtstag	
02. Juli			
Evelin Reichenbach	Quesitz	75. Geburtstag	
Dieter Dinse	Markranstädt	70. Geburtstag	
03. Juli			
Christa Wollny	Markranstädt	85. Geburtstag	
Reinhard Vogel	Seebenisch	70. Geburtstag	
04. Juli			
Michael Zscherp	Markranstädt	70. Geburtstag	
06. Juli			
Doris Weissmann	Frankenheim	70. Geburtstag	
08. Juli			
Udo Brinner	Markranstädt	85. Geburtstag	
09. Juli			
Hildegard Krostewitz	Schkeitbar	85. Geburtstag	
Doris Seick	Markranstädt	85. Geburtstag	
10. Juli			
Peter Selz	Räpitz	80. Geburtstag	
Petra Heruth	Markranstädt	70. Geburtstag	
Klaus Knieling	Schkölen	70. Geburtstag	
12. Juli			
Helga Beinhoff	Markranstädt	75. Geburtstag	
Hellmuth Matthes	Großlehna	75. Geburtstag	
Hans-Jörg Walta	Frankenheim	70. Geburtstag	
13. Juli			
Roswita Panzer	Großlehna	75. Geburtstag	
14. Juli			
Dr. Hans Roman	Frankenheim	75. Geburtstag	

Herzliche Geburtstagsgrüße verbunden mit den besten Wünschen für Gesundheit und Wohlergehen sowie Zufriedenheit wünschen die Einrichtungsleitung, die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sowie alle Bewohnerinnen und Bewohner des

AWO Seniorenzentrums „Am See“ in Markranstädt

15.06.	Dolly Bruckhaus	zum 97. Geburtstag
16.06.	Erika Naumann	zum 93. Geburtstag
18.06.	Ruth Dambrück	zum 94. Geburtstag
29.06.	Heinz Gädtke	zum 84. Geburtstag

AWO Seniorenzentrum „Im Park“ in Markranstädt

14.06.	Thea Maiwald	zum 87. Geburtstag
16.06.	Frau Inge Franke	zum 89. Geburtstag
25.06.	Frau Erna Franz	zum 92. Geburtstag
29.06.	Frau Leopoldine Hoßfeld	zum 89. Geburtstag
29.06.	Herr Winfried Kirchner	zum 91. Geburtstag
04.07.	Frau Kristina Hoppe	zum 80. Geburtstag
10.07.	Frau Edeltraut Schwarz	zum 99. Geburtstag



KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Die Stadt, die verbindet.

KATHOLISCHE GEMEINDE ST. MARTIN

Pfarrei St. Philipp Neri, Katholische Gemeinde St. Martin Leipzig
Grünau mit Maria, Hilfe der Christen Markranstädt

Heilige Messe/Wortgottesdienst jeweils sonntags um 09 Uhr
und freitags als Werktagsmesse um 19 Uhr in Leipzig-Grünau, Kolpingweg 1

Kontakt: persönlich im Gemeindebüro der Katholischen Pfarrei
St. Martin Leipzig-Grünau, Kolpingweg 1, 04209 Leipzig
freitags 9 – 13 Uhr, telefonisch unter 0341-4112144,
per E-Mail leipzig-west@pfarrei-bddmei.de

LANDESKIRCHLICHE GEMEINSCHAFT MARKKRANSTÄDT

Eisenbahnstraße 23, 04420 Markranstädt

Gemeinschaftsstunde – miteinander auf Gottes Wort hören

Sonntag, 19 Uhr – 11.06.; 18.06.; 25.06.; 09.07.

Lieder – Bibel – Streuselkuchen

Gottes Wort hören und miteinander Singen und Kaffeetrinken
Sonntag, 2. Juli, 15 Uhr

MEHR entdecken – auf Spurensuche, wie Gott das Leben gemeint hat

Dienstag, 4. Juli, 15 Uhr

Bibelstunde – zum Gespräch über Bibel, Glauben und Alltag
jeden Mittwoch, 19 Uhr**Büchertisch – Christliche Literatur, Karten, Bildbände, Losungen und Kalender**

Verkauf vor und nach unseren Veranstaltungen oder nach
Absprache mit Ruth Neubert.

Kontakt – Jürgen Neubert (Gemeinschaftsleiter):

034205/84670

Alle Informationen auch unter: www.lkg-markranstaedt.de

EV. – LUTH. KIRCHGEMEINDE MARKKRANSTÄDTER
LAND – RÜCKMARS DORF – DÖLZIG**Pfarramt und Friedhofsverwaltung Markranstädt**

Frau Pataki, Herr Merz

Schulstraße 9, 04420 Markranstädt

Tel. Pfarramt: 034205/83244; Fax: 034205/88312

Tel. Friedhofsverwaltung: 034205/88255; Fax: 034205/88312

Das **Pfarramt und die Friedhofsverwaltung Markranstädt**
(Schulstraße 9, 04420 Markranstädt) sind dienstags von 9 – 12
Uhr und donnerstags von 13 – 19 Uhr für Sie geöffnet. Bitte bei
Pfarramt klingeln.

Für Termine auf den Friedhöfen der Friedhofsverwaltung Mark-
ranstädt bitten wir um vorherige telefonische Absprache unter
Tel. 034205-88255.

Pfarramt und Friedhofsverwaltung Rückmarsdorf

Frau Heyde

Dorfstr. 2, 04178 Leipzig

Tel. Pfarramt und Friedhofsverwaltung: 0341/9410232;

Fax: 0341/9406975

Öffnungszeiten:

montags: 14 Uhr – 18 Uhr; donnerstags: 10 Uhr – 12 Uhr

E-Mail: kg.markranstaedter_land@evlks.de

Homepage: [www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-
doelzig.de](http://www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-doelzig.de)

**Sozialkaufhaus St. Martin Lädchen: (Markt 11,
Eingang Zwenkauer Straße – Tordurchfahrt):**

Tel.: 0162-793 8733, E-Mail: info@sankt-martin-laedchen.de

Öffnungszeiten: dienstags, 9 Uhr – 11 Uhr und donnerstags,
15 Uhr – 18 Uhr

Terminvereinbarung mit Pfr. Zemmrich

034205/88388 bzw. 034205/83244

Förderverein zum Erhalt der St. Laurentiuskirche Tel.:

034205/87293

Veranstaltungen im Weißbach-Haus, Schulstr. 7:

Bitte informieren Sie sich auch über unsere Schaukästen
und auf unserer Homepage: [www.kirche-markranstaedterland-
rueckmarsdorf-doelzig.de](http://www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-doelzig.de)

Gruppen und Kreise: Pfarrbereich Markranstädt

Kinderkreis: samstags, 10 – 11 Uhr: 17. Juni + 1. Juli

Teeniekreis: freitags, 16.30 Uhr – 18.30 Uhr: 16. Juni + 30. Juni

Junge Gemeinde: freitags, 19.30 Uhr, jüngerer Kreis: 16. Juni, ge-
meinsamer Kreis: 30. Juni

Christenlehre: in ungeraden Kalenderwochen: montags: 2. – 3.
Klasse: 15 Uhr / 1. Klasse: 16.15 Uhr / 4. Klasse: 17.15 Uhr. mitt-
wochs: 2 – 3. Klasse 16.30 Uhr.

Konfirmandenunterricht: dienstags Klasse 7 – 15.45 Uhr

Bibelstunde: Dienstag, 27. Juni um 10 Uhr

Frauenkreis Miltitz: Donnerstag, 29. Juni um 19.30 Uhr

Gemeindekreis in der Mitte Miltitz: Donnerstag, 6. Juli um 20 Uhr

Männerkreis in Markranstädt: Donnerstag, 15. Juni um 19 Uhr im
„Rosenkranz“

Offener Gesprächskreis: Montag, 3. Juli um 19.30 Uhr im WBH

Seniorenkreis Markranstädt: Mittwoch, 5. Juli um 14.45 Uhr

Seniorenkreis Miltitz: Mittwoch, 14. Juni + 12. Juli um 14 Uhr

Ü-60 Frühstück: jeden 2. und 4. Mittwoch des Monats ab 9 Uhr,
14. und 28. Juni + 12. Juli

Gottesdienst im Seniorenzentrum „Im Park“ Markranstädt:

Donnerstag, 29. Juni um 9.45 Uhr

Kantorei: donnerstags, 19.15 Uhr

Kurs „Musik-Kultur-Geschichte“: Montag, 19. Juni um 17.45 Uhr

Posaunenchor – Markranstädt: dienstags um 19 Uhr

Jungbläser: nach Absprache

Singekreis mit Kantor Lehmann in der Kirche Miltitz: Montag,
19. Juni um 16.30 Uhr

Gottesdienste:**1. So. n. Trin., 11. Juni**

9 Uhr P* in Lausen, Pfr. Zemmrich

10 Uhr P* in Lindennaundorf / Pfr. i.R. Häußler

10.30 Uhr S* in Markranstädt, Pfr. Zemmrich

2. So. n. Trin., 18. Juni

10 Uhr P* in Frankenheim

10.30 Uhr Jubelkonfirmation in Quesitz / Pfr. Zemmrich

14 Uhr Jubelkonfirmation in Markranstädt / Pfr. Zemmrich

Johannistag, 24. Juni

17.30 Uhr Andachten auf den Friedh. Kulkwitz und Quesitz
 19 Uhr Andachten auf den Friedhöfen Markranstädt
 und Miltitz, Pfr. Zemmrich und Lektor Kaufmann

3. So. n. Trin., 25. Juni

10 Uhr P* in Dölzig, Lektorin Ziemann
 10.30 Uhr Jubelkonfirmation in Miltitz, Pfr. Zemmrich

4. So. n. Trin., 2. Juli

10 Uhr P* in Frankenheim, Prädikant Weniger
 10.30 Uhr P* zum Kinderfest Markranstädt / Pfr Zemmrich

5. So. n. Trin., 9 Juli

9 Uhr P* in Lausen / Lektorin Ziemann
 10 Uhr P* in Lindennaundorf / Pfr. i. R. Häußler

6. So. n. Trin., 16. Juli

9 Uhr P* in Miltitz / Lektorin Schwertfeger
 10 Uhr S* in Rückmarsdorf / Pfr. i. R. Enders
 10.30 Uhr P* in Quesitz / Lektorin Schwertfeger

P = Predigt- / F= Familien- / S = Sakramentsgottesdienst

Veranstaltungen:**Konzerte in der St. Laurentiuskirche****Musikalische Andacht in unserer Kulkwitzer Kirche**

Mittwoch, 14. Juni um 18 Uhr

Wir laden herzlich ein zur musikalischen Abendandacht zum Hören und Mitsingen – von kirchlich bis volkstümlich – mit dem Ensemble „VokalZeit“

Einladung an alle Einwohner von Priesteblich – offene Kirche

Donnerstag, 15. Juni um 19.30 Uhr in der Kirche
 Herzliche Einladung zum Kennenlernen und miteinander ins Gespräch kommen.

23. Markranstädter Musiksommer

Sommerkonzert I „Geh aus mein Herz ...“

Sonnabend, 24. Juni um 16 Uhr

Orgelkonzert zum Johannestag mit Anette Herr, Eintritt: 10 €

**EV. KIRCHENGEMEINDEN ALTRANSTÄDT,
 GROSSLEHNA, SCHKEITBAR UND THRONITZ**
Fülle

Und wieder diese Fülle/ Und wieder dieses Staunen/
 Menschen packen an:/ Gemeinsinn./
 Und wieder diese Fülle/ Und wieder dieser Dank/
 Menschen überlegen fieberhaft:/ Für alle./
 Und wieder diese Fülle/ Und wieder diese Hände/
 Die sich reichen da und dort:/ Heimat, hier, heiter./
 Und wieder diese Fülle/ Und wieder diese Gnade/
 Ein Geschenk auch Gottes:/ Nehmen dürfen./

*Ich denke an Menschen, mit Gemeinsinn, kirchlich und nicht kirchlich
 Gebundene gemeinsam. Und ich denke an das biblische Wort über
 Gott und dessen Kommen, dessen Licht und Schenken dieser Welt, im
 ersten Kapitel des Johannesevangeliums der Bibel: „Von seiner Fülle
 haben wir alle genommen Gnade um Gnade.“ Dankeschön für allen
 Gemeinsinn in den Dörfern und in der Stadt! Danke an alle, die unsere
 Gesellschaft und den Zusammenhalt nicht durch Populist*innen und
 Dauermeckernde zerreißen sehen wollen. Danke für alles kleine Gro-
 ße mit Herz! Ihr und Euer Pfarrer Oliver Gebhardt*

Samstag, 10. Juni:

15 Uhr Großlehna: Gottesdienst zur Trauung – Vikarin Liebig
 17 Uhr Schkeitbar, Kirche: Offene Diskussionsrunde, mit Propst Gregor Giele, Leipzig, und Pfarrerin Christiane Dohrn, Leipzig: „**Das Glaubensbekenntnis – heute noch zeitgemäß? Mit welchen Worten geht die Kirche in die Zukunft?**“ – Pfarrer Oliver Gebhardt

Sonntag, 11. Juni:

10 Uhr Schkeitbar: Gottesdienst-- ehrenamtlich tätiger Diakon im Ruhestand Gerhard Schöber, der, aus Altersgründen, von der Kirchgemeinde Schkeitbar seinen Abschied nimmt

Sonntag, 18. Juni:

9 Uhr Eisdorf: Gottesdienst – ehrenamtlich tätiger Diakon im Ruhestand Gerhard Schöber, der, aus Altersgründen, von der Kirchgemeinde Eisdorf seinen Abschied nimmt

Freitag, 23. Juni:

17 Uhr Altranstädt, Pfarrhaus am Schloss: Kirchenkino.

Samstag, 24. Juni/ Johannis:

20 Uhr Großlehna, Friedhof: Andacht zu Johannis, zur Erinnerung an Johannes den Täufer und zu Werden und Vergehen und Licht; mit Imbiss – Lektor Losse-Eder und Posaunenchor Markranstädt / Tobias Haenel

Sonntag, 25. Juni:

10 Uhr Schkeitbar: Gottesdienst – Lektor Losse-Eder).

Sonntag, 2. Juli:

10 Uhr Altranstädt: Gottesdienst – Vikarin Liebig
 10 Uhr Thronitz: Gottesdienst – Pfarrer Gebhardt und ehrenamtlich tätiger Diakon im Ruhestand Gerhard Schöber, der, aus Altersgründen, von der Kirchgemeinde Thronitz seinen Abschied nimmt

Sonntag, 9. Juli:

10 Uhr Großlehna, unter der Linde an der Kirche: Gottesdienst im Grünen – Pfarrer Gebhardt und ehrenamtlich tätiger Diakon im Ruhestand Gerhard Schöber, der, aus Altersgründen, von der Kirchgemeinde Großlehna seinen Abschied nimmt
 14 Uhr Schkeitbar: Gottesdienst – Pfarrer Gebhardt

Weitere Gottesdienste und Treffen darüber hinaus im Pfarrbereich Kitzen-Schkeitbar (Kirchgemeinden Altranstädt, Eisdorf, Großlehna, Kitzen, Schkeitbar, Thronitz, Werben und Zitzschen) siehe bitte unser Gemeindeblatt „8samkeit“ und Aushänge an den Kirchen!

Kontakt: Pfarrbereich Kitzen-Schkeitbar

Pfarrer Oliver Gebhardt, Pfarramt Kitzen-Schkeitbar, Kitzen
 Brunnengasse 1 in 04523 Pegau, Tel.-Nr.: 034203 54841
 E-Mail: pfarramt.kitzen-schkeitbar@ekmd.de
 Pfarrer direkt: oliver.gebhardt@ekmd.de

Sprechzeiten der Pfarramtssekretärin

Frau Tintemann, immer dienstags von 15 – 19 Uhr
 und mittwochs von 15 – 17 Uhr im Pfarramt in Kitzen



KONTAKTADRESSEN

Stadt Markranstädt

Markt 1, 04420 Markranstädt
Tel. 034205 61-0
post@markranstaedt.de
Öffnungszeiten:

Mo, Mi geschlossen
Di, Do, Fr 8.30 – 11.30 Uhr
Di 13.30 – 17.30 Uhr
Do 13.30 – 16.30 Uhr

Die übrigen Ämter der Stadtverwaltung sind nach vorheriger Terminvereinbarung zu den angegebenen Öffnungszeiten für den Besucherverkehr erreichbar.

Bürger Rathaus Markranstädt

Markt 1, 04420 Markranstädt
Tel. 034205 61-0,
Fax 034205 61-145
Öffnungszeiten:

Mo 8 – 12 und 13 – 15 Uhr
Di 8 – 12 und 13 – 18 Uhr
Mi Schließtag
Do 8 – 12 und 13 – 17 Uhr
Fr 8 – 12 Uhr

Sa 9 – 12 Uhr nach tel. Vereinb.

Bürgermeistersprechstunde

jeden 4. Dienstag im Monat von 15 bis 18 Uhr

Stadtbibliothek

Parkstraße 9, Tel. 034205 44752

Mo 10 – 12.30 und 13.30 – 16 Uhr
Di 10 – 12.30 und 13.30 – 17 Uhr
Mi geschlossen
Do 10 – 12.30 und 13.30 – 19 Uhr
Fr 10 – 13 Uhr

Heimatsmuseum

Altes Ratsgut, Hordisstraße 1
(Eingang Gebäuderückseite)
heimatmuseum@markranstaedt.de
Aktuell geschlossen

Büro für Stadtgeschichte

Leipziger Straße 17
Tel. 034205 208949
Bürozeiten:
Di u. Do 9 – 14 Uhr
Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Vereinbarung

Jugendclub Markranstädt

Am Stadtbad 31,
Tel. 034205 411394
Mo 13 – 18 Uhr
Di 13 – 18 Uhr
(Änderungen vorbehalten)

Seniorenrat d. Stadt Markranstädt

Markt 1, 04420 Markranstädt
senioren@markranstaedt.de
Ansprechpartner: Steffi Herbst

Sprechstunde des Friedensrichters

Schiedsstelle, Frau Anke Römer,
Rathaus, Markt 1, Eingang Standesamt
Kontakt: a.roemer@markranstaedt.de
jeden 2. Donnerstag im Monat,
18 – 19 Uhr

Kommunales Jobcenter Landkreis

Leipzig Standort Markkleeberg
Tel. 03437 98460

Abfallwirtschaft Landkreis Leipzig

Tel. 034299 706055 (neu)

Notrufnummern

Vertragsärztlicher Notdienst:
0341 19292
Feuerwehr/Rettungsdienst: 112
Polizei: 110
Rettungswache Markranstädt:
034205 42168
Polizeirevier Leipzig-Südwest:
Tel. 0341 94600

Beratungsstellen**Allgemeine Beratungsstelle „Durchblick“**

Mehrgenerationenhaus
Hordisstr. 1, Tel. 0172 7544700
durchblick@markranstaedt.de
Öffnungszeiten:

Für eine persönliche Beratung ist die Vereinbarung eines Termins unter der Telefonnummer 0172 7544700 notwendig.

Beratungsstelle der Diakonie Leipziger Land

Schulstr. 7,
Termine n. Vereinbarung
Familienberatungsstelle
Tel. 034205 209545
Mail kjf@diakonie-leipziger-land.de
Schuldnerberatung
Tel. 03433 274020
Mail sb.borna@diakonie-leipziger-land.de
Schwangerschafts(konflikt)beratung
Dienstag 8 – 14 Uhr, u. n. Vereinbarung
Tel. 0176 76763222
skb@diakonie-leipziger-land.de

Beratungsstelle des DRK Kreisverbandes Leipzig-Land e. V.

Eisenbahnstraße 16
Suchtberatung (Di + Mi 8 – 14 Uhr)
Termine nach Vereinbarung
Tel. 034205 44340
Schwangerschafts-, Familien-,
Paar- u. Lebensberatung (Do 8.30 – 12 /
13.30 – 16 Uhr), Tel. 034205 84280

Energieberatungsstelle der Verbraucherzentrale Sachsen

jeden 2. Donnerstag im Monat 15-17
Uhr, Mehrgenerationenhaus, Termin-
vergabe unter 0800 809802400

Rentenberatung des Versicherungsältesten der Deutschen Rentenversicherung Mitteldeutschland

Herr Nüßlein – Beratung in Markranstädt, Mehrgenerationenhaus,
Hordisstr. 1, jeden 2. / 4. Mittwoch im
Monat 14.30 – 19 Uhr, Bitte Termine
vereinbaren unter: 0341 3586624

Fundtiere**Erster Freier Tierschutzverein****Leipzig und Umgebung e. V.**

Tel.: 0341 911 715 4
Mobil: 0171 650 594 4
Mail: info@tierheim-leipzig.de

Kindertageseinrichtungen/Horte**Ev.-Luth. Kindertagesstätte**

„Marienheim-Storchennest“
Marienstraße 5 – 7, Markranstädt
Tel. 034205 87337

KiTa „Waldknuffel“ (AWO)

Am Hoßgraben 7, Markranstädt
Tel. 034205 88220

KiTa „Forscherinsel“ (AWO)

Am Alten Bahnhof 21 A,
OT Seebenisch,
Tel. 034205 411382

KiTa „Spatzennest“ (DRK)

Dorfstraße 1, OT Röpitz
Tel. 034444 20138

KiTa „Spatzenhaus“ (Volkssolidarität)

Sportlerweg 5, OT Altranstädt
Tel. 034205 99245

KiTa „Weißbachzwerge“ (AWO)

Weißbachweg 1, Markranstädt
Tel. 034205 44927

KiTa „Am Stadtbad“ (DRK)

Am Stadtbad 35, Tel. 034205 998595

Hort Markranstädt/Baumhaus (AWO)

Neue Straße 29, Markranstädt
Tel. 034205 209341 (Baumhaus)

Hort „Weltentdecker“ (AWO)

Ernst-Thälmann-Straße 8, OT Gärnitz
Tel. 034205 58878

Hort „Nils Holgersson“

(Volkssolidarität), Schwedenstraße 1,
OT Großlehna, Tel. 034205 427613

Kindertagespflege**Julia Chernyavskaya**

„Lia's Abenteuerland“
Südstraße 14, Tel. 0160 1877556

Kathrin Friedrich „Zwergenland“

Am Grünen Zweig 4, Tel. 0177 6872837

Doreen Kaudelka „Spatzennest“

Südstraße 22, Tel. 0152 34003101

Steffi Krabbes „Zapfenklein“

Göhrenzer Str. 14, Tel. 034205 88176

Schulen**Grundschule Markranstädt**

Neue Straße 31, Tel. 034205 4047-00

Grundschule Kulkwitz

Ernst-Thälmann-Straße 8, OT Gärnitz
Tel. 034205 58879

Grundschule „Nils Holgersson“

Schwedenstraße 1, OT Großlehna
Tel. 034205 42760

Oberschule Markranstädt

Parkstraße 9, Markranstädt
Tel. 034205 88257

Gymnasium Markranstädt

Parkstraße 9, Markranstädt
Tel. 034205 88005

Musik- und Kunstschule Landkreis Leipzig

Unterrichtsorte: Kindertageseinrichtungen, Mehrgenerationenhaus,
Grundschulen, Gymnasium,
Tel. 03433 26970

Mehrgenerationenhaus/Volkshochschule Landkreis Leipzig

Hordisstr. 1, Tel. 034205 449941

IMPRESSUM

Markranstädt informativ

Amtsblatt und Stadtjournal der Stadt Markranstädt mit den Ortschaften Frankenheim, Göhrenz, Großlehna, Kulkwitz, Quesitz und Röpitz

Herausgeber: Stadt Markranstädt

Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Stadt Markranstädt

Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

Stadtverwaltung, oder die Beitragsverfasser
Grafisches Konzept/CI:
Sehsam GmbH, Büro für Gestaltung

Verantwortlich für das Markranstädter Stadtjournal und Anzeigen: Bernd Schneider (V. i. S. d. P.)

Gesamtherstellung: Druckhaus Borna
Abtsdorfer Str. 36 • 04552 Borna
Tel. 03433 207328 • Fax 03433 207331
www.druckhaus-borna.de

Vertrieb: Druckhaus Borna

Fotos: fotolia, adobestock (Seitengestaltung)

Erscheint monatlich mit einer Auflage von 14.000 Exemplaren, kostenlos an die Firmen und Haushalte in Markranstädt und seinen Ortsteilen sowie zusätzlich in Rückmarsdorf, Kitzen und Dölzig. Zusätzliche Exemplare erhalten Sie über die Stadtverwaltung.Nachdruck bzw. Verwendung von redaktionellen Beiträgen, Grafiken und Bildern aus dem amtlichen und nichtamtlichen Teil des Stadtjournals, auch auszugsweise, nur mit vorheriger schriftlicher Genehmigung durch die Stadtverwaltung Markranstädt möglich.

Laufende Ausgaben-Nr.: 156 (06/2023)

Erscheinungstermin: 10.06.2023

Redaktionsschluss: 23.05.2023

Die nächste Ausgabe erscheint am 15.07.2023, Redaktionsschluss:

27.06.2023, Anzeigenschluss: 26.06.2023

NACHRICHTEN AUS DER REGIONALEN WIRTSCHAFT

Das Markranstädter Küchenhaus „Am Markt“ verteidigt Qualitätszeichen „Generationenfreundliches Einkaufen“

Sven Lehmann, Frank Lehmann, Ursula Lehmann (MHM), Gunter Engelmann-Merkel (Handelsverband Sachsen), Bürgermeisterin Nadine Stitterich

Mit dem bundesweiten Qualitätszeichen „Generationenfreundliches Einkaufen“ können seit Frühjahr 2010 Einzelhändler in ganz Deutschland ausgezeichnet werden. Anhand von eigens für dieses Verfahren entwickelten Kriterien prüfen Testerinnen und Tester vor allem Leistungsangebote, Zugangsmöglichkeiten, Ausstattung der Geschäftsräume sowie das Serviceverhalten von Einzelhändlern. Wird der Test mit ausreichender Punktzahl bestanden, wird das Qualitätszeichen für drei Jahre verliehen. Die feierliche Übergabe der Urkunde zum „Generationenfreundlichen Einkaufen“ erfolgte am 3. Mai 2023 an die Geschäftsführerin des Möbelhauses Markranstädt „Das Küchenhaus am Markt“, Ursula Lehmann, im Geschäft der Unternehmerin. Gunter Engelmann-Merkel, Geschäftsführer des Handelsverbandes Sachsen und Bürgermeisterin Nadine Stitterich haben es sich nicht nehmen lassen, die Auszeichnung selbst vorzunehmen. Schon zum fünften Mal hat das Unternehmen die Kriterien für das Qualitätszeichen erfüllt. Einem anspruchsvollen Test musste sich das Küchenhaus unterziehen, um der Auszeichnung gerecht zu werden. So zum Beispiel werden die Aspekte, wie: ob der Kunde zur Ware begleitet wird, es mindestens einen Eingang zum Geschäft ebenerdig gibt, die Verkaufsfläche gut ausgeleuchtet wird oder der Boden rutschfest ist. Dies sind wichtige Kriterien, um das Zertifikat zu erhalten. Die Herausforderungen an den innerstädtischen Handel in dieser Zeit sind groß, muss er sich doch gegen die Konkurrenz aus dem Internet oder auf der „grünen Wiese“ behaupten. Mit der Auszeichnung hat das Möbelhaus Markranstädt, das Küchenhaus am Markt wieder den Titel erhalten, sich als generationenfreundliche Einkaufsstätte bezeichnen zu dürfen. Das Geschäft lässt sich problemlos für Menschen mit Behinderung, älteren Menschen oder Familien, die einen Kinderwagen mit sich führen, ohne Barrieren betreten. Die Bürgermeisterin bedankt sich persönlich bei der Geschäftsführerin Ursula Lehmann für das Engagement im Stadtkern Markranstäds, ganz im Sinne der Bürgerinnen und Bürger, die das Küchenhaus aufsuchen möchten.

Carolin Weber,
Wirtschaftsförderung

Arbeitstreffen der Bürgermeisterin mit der Filialleiterin der Sparkasse Markranstädt

Bürgermeisterin Nadine Stitterich und Jessica Thiel beim Arbeitstreffen

Im Mai trafen sich Jessica Thiel, die Leiterin der Sparkasse Leipzig, Filiale Markranstädt, und Bürgermeisterin Nadine Stitterich zu einem Arbeitstreffen. Beide Damen tauschten sich dazu aus, welche Erwartungen sie an die jeweils andere Verwaltung haben. Beide betonten die gute Zusammenarbeit, die sich bewährt hat und die unbedingt ausbaufähig ist und die es wert ist, vertieft zu werden. Die zwei Frauen vereinbarten, dass sie sich ab sofort regelmäßig treffen werden, um die Zusammenarbeit auszubauen. Bei weiteren Treffen soll es auch um solche Themen wie erweiterte Öffnungszeiten der Sparkassenfiliale in Markranstädt und die Verfügbarkeit von Selbstbedienungsmaschinen gehen.

Carolin Weber,
Wirtschaftsförderung



Markranstädt
informativ *online*

www.druckhaus-borna.de

Zäune, Tore und Geländer
– Deutscher Handwerksbetrieb –

Garantiert hergestellt in Markranstädt



Sigma Projekt GmbH
Am Gläschen 20-22
04420 Markranstädt

Telefon: 034205 449920
Mail: info@sigmaprojekt-leipzig.de

TIPPS / KOLUMNE

So werden Kindergartenkinder selbstständig

Der Umgang mit den eigenen Sachen trägt zum Erlernen von Verantwortung bei



Wenn sie mit einem Etikett gekennzeichnet ist, kommt mittags auch die richtige Brotdose wieder mit nach Hause. (Foto: DJD/Stickerkid/lithiumphoto – stock.adobe.com)

Mit dem Eintritt in den Kindergarten beginnt für Familien ein neuer Lebensabschnitt, der ein gewisses Maß an Selbstständigkeit seitens der Kinder erfordert – sowohl im Praktischen als auch im Sozialen. Daher darf jeder Fortschritt zur Eigenständigkeit anerkannt werden. Kleine Streitereien sollten Kinder nun möglichst selbstständig beilegen. Oft kann man diesen bereits vorbeugen, indem man Dinge, die dem Kind gehören, mit einem personalisierten Etikett kennzeichnet. Die schöne Brotdose oder der Rucksack mit dem beliebten Superheldenmotiv werden dann gar nicht erst zum Streitauslöser. Unter www.stickerkid.de können Eltern und Kinder gemeinsam individuelle Namenssticker, auch mit Bildmotiven, selbst entwerfen. Das motiviert die Kleinen zusätzlich, auf die eigenen Dinge achtzugeben.

djd

Neue Kindertanzkurse
in Lützen ab 3 Jahre

www.tanzschule-therese-schreiber.de
info@tanzschule-therese-schreiber.de
01577 324 77 22



ADTV Tanzschule
Therese Schreiber

Herzlichen Dank
sage ich auf diesem Weg, allen
Verwandten, Freunden und
Bekanntem, die mir anlässlich
meiner

Jugendweihe
mit Glückwünschen, Karten und
Geschenken eine große Freude
bereitet haben.

Toni Hennicke

Mai 2023



Kolumne: Der beste Freund des Menschen

Puh, ganz schön wild die zwei, dachte ich mir neulich, als ich meine Freundin auf ihrem Grundstück im Lossatal besuchte und mir ihre zwei ungarischen Schweißhunde entgegenkamen. Die zwei sind noch jung und völlig aus dem Häuschen, wenn ein neuer Duft ihnen um die Fellnase weht. Nach meinem kurzen Schreck verbrachte ich sowohl mit meiner Freundin als auch den zwei temperamentvollen Jagdhunden, zu denen sich noch eine Dogge gesellte (Freundin hatte Fellenkeldienst), einen sehr entspannten Nachmittag. Die Hunde heiterten unser Gemüt mit ihrer Neugier und ihrem Drang nach Streicheleinheiten sehr auf.

Sie kennen sicherlich alle das legendäre Zitat von Michael Douglas alias Gordon Gecko in „Wallstreet“: „Wenn Du einen Freund brauchst, dann kauf Dir einen Hund!“ Sowohl der Film als auch der Schauspieler sind Meilensteine der Filmgeschichte. Auf dem Höhepunkt der Yuppie-Mentalität sind Werte wie Freundschaft nicht gerade gefragt. Auch in unseren Breitengraden und unserer Mentalität muss man schon genau hinschauen, ob es eine echte Freundschaft ist, die einem da mit einem Menschen begegnet. Deshalb ist der Hund ein zuverlässiger Partner seines Zweibeiners. Die gegenseitige Liebe von Menschen und Tier ist auch für Außenstehende erkennbar. Ob Lassie oder Rex, die gelehrigen Vierbeiner sind auch als Filmhelden bekannt und berühmt. Logischerweise hat auch Disney unser Bild von Hunden geprägt. Das romantischsten Spaghetti-Essen der Zeichentrickfilmgeschichte servierten uns Susi und Strolch. Cruella de Ville machte uns mit ihrer Gier nach den Fellen der kleinen gepunkteten Dalmatiner-Welpen wütend und spätestens bei Cap und Capper saß die Familie heulend vor dem Fernseher. Natürlich sind die bellenden Zeichentrickhelden mit jeder Menge menschlicher Eigenschaften ausgestattet und können – oh Wunder – auch sprechen. Wir amüsieren uns dennoch prächtig. Welcher Hundebesitzer „unterhält“ sich nicht mit seinem Hund? Der getreue Gefährte schaut aus seinen lieben Äuglein sein geliebtes Frauchen oder Herrchen an und man meint, dass er uns Menschen versteht. Auf irgendeine Weise ist dies auch so. Zweibeiner, welche eine morgendliche „Gassirunde“ mit ihrem Hundevierbeiner hinter sich brachten, berichten unisono von einem entspannten Start in den Tag. Das ist doch schon Grund genug, den „Tag des Hundes“ zu feiern, der am 04. Juni hierzulande begangen wird. Am 23.06. können Sie Ihren Hund mit ins Büro bringen. Jedenfalls ist das in den USA der „Bring deinen Hund mit zur Arbeit-Tag“. Sie sollten, insofern Sie nicht Ihr eigener Chef sind, Ihren Boss vorher in Kenntnis setzen.

Manuela Krause

AKTUELL / TIPPS



SEEHAUS
Wahr.Haft.Leben.

SeehausFest

25. Juni 2023 / Seehaus Leipzig

KICK DEN KREBS: 22. Benefiz – Fußballturnier zugunsten krebskranker Kinder am 11. Juni in Leipzig



Bereits zum 22. Mal veranstaltet die Elternhilfe für krebskranke Kinder Leipzig das traditionelle Benefiz-Fußballturnier zugunsten krebskranker Kinder und deren Familien. **Das Firmenturnier ab 13 Uhr im Südoststadion des SSV Stötteritz, Oststraße 177 in 04299 Leipzig. Der Eintritt ist frei.**

Der Erlös des Benefizturniers kommt dem Elternhilfe für krebskranke Kinder Leipzig e. V. zugute. Von stationärer Sport-, Kunst- und Musiktherapie direkt auf der Kinderkrebsstation des Uniklinikums Leipzig, über psychologische Begleitung hin zu ambulanter Nachsorge und weiteren vielfältigen Angeboten unterstützt der gemeinnützige Verein die betroffenen Familien auf ihrem schweren Weg mit der Krebskerkrankung.

Mit einem Erlös von 30.000 Euro war das Benefizturnier im letzten Jahr sehr erfolgreich. „Wir wollen das Ergebnis in diesem Jahr noch einmal toppen und hoffen auf viele Besucher“, so Organisator Markus Wulfange von der „Elternhilfe“. Rekordverdächtig ist bereits die Anzahl der gemeldeten Teams: Erstmals kicken 24 Mannschaften um den Fielmann-Pokal – und vor allem für den guten Zweck. Für das AllStar-Team haben bekannte Fußballidole und Trainer wie Robert Klaus, Tim Sebastian, Torsten Kracht, Sebastian Heidinger, Ingo Hertzsch und Guido Schäfer ihr Kommen angekündigt. RB Leipzig-Coach Marco Rose hat extra seinen Urlaub verkürzt: „Ein großartiges Turnier, bei dem sich die Leipziger Fußballszene trifft und wir uns für die an Krebs erkrankten Kinder engagieren. Da bin ich natürlich sehr gerne wieder dabei.“ Wer nicht vor Ort kann, kann die Spiele live verfolgen: Der MDR wird viele der Spiele live streamen, zu schauen auch auf www.kickdenkrebs.de.

Neben spannenden Matches erwartet die Besucher ein buntes Rahmenprogramm. Unter anderem sind die Freiwillige Feuerwehr mit ihrem Leiterwagen und Pjür mit einer großen Aktionslandschaft dabei. Dazu gibt es Torwandschießen, Kinderschminken und Bastelangebote sowie ab 12.30 Uhr eine große Tombola mit attraktiven Preisen. RB Leipzig-Maskottchen Bully steht ebenso wie die Lok Leipzig-Legenden Henning Frenzel oder Frank Baum für Autogramme zur Verfügung. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Der Sieger des 22. Benefiz-Fußballturniers gewinnt – inzwischen auch traditionsgemäß – den Fielmann Cup. „Die eigentlichen Gewinner werden aber wieder die jungen Krebspatientinnen und -patienten mit ihren Familien sein, für die wir gemeinsam auch an diesem Tag unser Bestes geben werden“, so Sven Grüneisen, Geschäftsführer des Elternhilfe für krebskranke Kinder Leipzig e. V.

PM, Elternhilfe für krebskranke Kinder Leipzig e. V.

Herzliche Einladung zum Seehaus-Fest am Sonntag, 25. Juni 2023

- ab 14 Uhr Kaffee, Kuchen, Kennenlernen
- 14.30 Uhr Seehaus-Geländeführung / Rinderfütterung
- 15.30 Uhr Bühnenprogramm: Alles nur geklaut? (Interviewgast: Sebastian Krumbiegel, „Die Prinzen“)
- 16.30 Uhr Konzeptvorstellung Strafvollzug / Seehaus-Geländeführungen / Selbstverteidigungsworkshop PROTACTICS / Vorstellung Pferde-AG & Ausbildungsbetriebe / Natur, Pflanzen und Co.

► **Wo?**

Seehaus Leipzig, Strandweg 2
04575 Neukieritzsch / OT Kahnsdorf

► **Hinweis zur Anreise:**

Benutzen Sie Google Maps, wenn Sie die Anfahrt nicht kennen – alle anderen Kartendienste und Navigationsgeräte finden das Seehaus Leipzig (bislang) nicht.

► **Weitere Informationen erhalten Sie unter:**

www.seehaus-ev.de/seehaus-leipzig

PM, Seehaus e. V.

► **Wir sind jederzeit für Sie da!**
per Telefon 034205 208900
per WhatsApp 0157 81714557
per Mail reiseprofi.markranstaedt@gmail.com

Frag dein Reisebüro!
Gleiche Preise wie im Internet.

► **Jetzt Urlaub buchen und zusätzlich 5%* sparen!**

PERSÖNLICH
INDIVIDUELL
KOMPETENT

Reiseprofi Markranstädt

Leipziger Straße 18 • 04420 Markranstädt
www.reiseprofiammarkt.de

Für die Glückwünsche, Blumen und Geschenke anlässlich unserer **60**

Diamantenen Hochzeit

möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Nachbarn recht herzlich bedanken. Auch ein Dankeschön der Stadtverwaltung Markranstädt und dem Ortschaftsrat Räpitz.

Waltraud und Thilo Baum

Schkölen, den 4. Mai 2023

GESUNDHEIT

Mit gesunder Haut durch die warme Jahreszeit

Von Sonnenbrand bis Insektenstich: Tipps für Schutz und Pflege

Endlich sind sie da, die warmen Sonnenstrahlen. Ob Grillen im Garten, das erste Sonnenbad, eine entspannte Zeit im Café oder Sport im Freien – jetzt ist es wichtig, auf die eigene Haut zu achten. Denn die kann bei sommerlichen Unternehmungen leicht in Mitleidenschaft gezogen werden. Vor allem die UV-Strahlung wird oft unterschätzt. Besonders die jüngere Generation ist hier häufig unvorsichtig. Laut einer YouGov-Umfrage erlitt im vergangenen Sommer rund die Hälfte der 18 – 24-Jährigen mindestens einen leichten Sonnenbrand. Aber auch kleine Wunden und Plagegeister wie Mücken oder Wespen setzen der Haut zu. Die Sommerdevise lautet: Gut vorbeugen! Und sollte doch etwas passieren, zügig die Hautirritationen lindern.

Für jeden Hauttyp der passende Schutz

„Heute sollte eigentlich jeder wissen, dass man sich gegen Sonne gut schützen muss“, meint Michael Becker, Inhaber einer Linda Apotheke im baden-württembergischen Sasbach. Allerdings ist nicht jeder Schutz für jeden optimal geeignet, denn viele Aspekte müssen berücksichtigt werden. „Ob trockene, fettige, sensible, alternde oder zu Sonnenallergie neigende Haut – mittlerweile gibt es für jeden Hauttyp eine passende Sonnenschutzserie“, so der Experte. Hinzu kämen unterschiedliche Vorlieben und Ansprüche



Welche Pflege für welchen Hauttyp? Eine neutrale und fachgerechte Beratung hierzu gibt es in der Apotheke. (Foto: djd/Linda/Getty Images/alvarez)



Gut geschützt mit Sonnenhut und einer Creme mit hohem Lichtschutzfaktor – so bleibt der Sommerspaß ohne Reue. (Foto: djd/Linda/Getty Images/Melpomenem)

bezüglich Duft, Haptik, Wasserfestigkeit, Schweißresistenz sowie die Umwelt- und Korallenverträglichkeit. „Besondere Anforderungen gelten zudem bei aktinischen Keratosen, die als Krebsvorstufe gelten, oder bei bereits durch Hautkrebs geschädigter Haut“, erklärt Michael Becker. In den Apotheken bekomme man für alle Bedürfnisse eine neutrale Beratung. Unter www.linda.de finden sich qualifizierte Apotheken in Wohnortnähe. Erwischt man doch einmal eine Überdosis UV-Strahlung, empfiehlt der Fachmann etwa Kühspray oder After-Sun-Präparate mit Dexpanthenol. Gele mit antiallergischen Wirkstoffen wie Bamipin oder Dimetinden milderten das Brennen ab.

Bei Insektenspray gilt: Beraten lassen

Diese Mittel wirken meist auch gegen Juckreiz und Schwellungen durch Insektenstiche. Um Mücken und Co. fernzuhalten, sind zudem sogenannte Repellents hilfreich. Hier sollte man sich fachkundig beraten lassen: „Es gibt eine große Produktvielfalt und es kommt auf die jeweilige Anwendung an – ob für Kinder oder Erwachsene, ob in heimischen Gefilden oder den Tropen“, weiß der Linda Apotheker. Schutz bietet darüber hinaus helle Kleidung mit langen Ärmeln und Hosenbeinen. Und falls es bei Sport und Spiel unter freiem Himmel mal zu kleinen Blessuren kommt, sollte man stets ein kleines Notfallset mit Desinfektionsmittel, Wund- und Heilsalbe, Pflaster sowie einer Sofort-Kühlkompressen dabei haben. Damit geht es gut gewappnet durch den Sommer.

djd



Als Vertragspartner aller Kranken- und Pflegekassen bieten wir Ihnen und Ihren Angehörigen die optimale Versorgung in Ihrer häuslichen Umgebung.
Zu unseren Leistungen gehören:

- jegliche häusliche Krankenpflegeleistungen nach §37.2 SGBV
- jegliche Pflegeleistungen (mit und ohne Pflegegrad)
- hauswirtschaftliche Versorgung wie Einkauf und Reinigung Ihres häuslichen Umfeldes
- Beratungsbesuche nach §37.3 SGB XI (für Pflegegeldempfänger)
- kostenlose Beratung zu Pflege- und Krankenkassenleistungen

Wir beraten Sie und Ihre Angehörigen gern kostenlos und unverbindlich.

Ihr Ansprechpartner

Florian Frommann

Zu unserem Einzugsgebiet gehören ab sofort auch: Markranstädt, Kulkwitz, Gärnitz, Seebenisch, Göhrenz, Albersdorf, Räpitz, Quesitz, Döhlen, Schkeitbar, Thronitz und weitere Orte in der Umgebung



Profivital

Aktiv Pflegedienst
Profivital GbR
 Pflegedienst Markranstädt
 Parkstraße 8, 04420 Markranstädt
 Tel.: **034205 – 832 475**
24h: 0157 – 52 49 82 36
buero@profivital.de

Gesellschafter:
 Florian Frommann
 Norman Weigand

GESUNDHEIT

- Anzeige -

Vom Neugeborenen bis zum alten Menschen

Die Sana Kliniken Leipziger Land bieten Medizin für alle – modern, menschlich, nah.



Das Gelände des Sana Klinikums am Standort in Borna

Als 1953 die Planungen für den Klinikstandort in Borna begannen, prägten Tagebaulandschaften, Braunkohlebetriebe und Großkraftwerke unsere Region. Heute hat der Strukturwandel die Landschaft und das Leben vieler verändert, doch unsere Ziele sind damals wie heute gleich geblieben: Wir wollen den Menschen, die hier leben, eine qualitative, hochmoderne und menschliche Medizin bieten. Diesen Auftrag erfüllen unsere

Mitarbeitenden jeden Tag mit Können, Kompetenz und viel Herz. Unser Dank geht an das Klinikpersonal und an all die Menschen zwischen Leipzig und Chemnitz, die uns ihr wertvollstes Gut anvertrauen: ihre Gesundheit.

Mit zwei Standorten (Borna und Zwenkau), 14 Fachkliniken und 20 Zentren ist die Klinik ein hochmodernes Krankenhaus. Über 1.000 Mitarbeitende versorgen fast 55.000 Patienten im Jahr und rund 900 Babys werden hier geboren. Die Klinik in Borna ist nicht nur einer der größten Arbeitgeber in der Region, sondern unter den Kliniken mit bis zu 500 Betten die Nummer eins in Sachsen.

Klinikgeschäftsführer Dr. Roland Bantle begleitet und gestaltet die Geschicke des Hauses seit fast 25 Jahren. Dr. Andreas Klammann ist Ärztlicher Direktor des Klinikums und ebenfalls von Anfang an dabei. Wir haben mit beiden anlässlich des Jubiläums gesprochen und einen Blick in die Zukunft gewagt.

Dr. Bantle, 1999 kamen Sie als Verwaltungsleiter nach Borna. Seitdem ist viel passiert. Was sind die Meilensteine der vergangenen Jahre?

Wir kamen 1999 als neuer Träger und ich spürte eine große Verunsicherung bei den Mitarbeitenden, denn bis dahin gab es kaum Investitionen in den Standort. Aber ich sah das Potential des Hauses und vor allem auch des engagierten Teams.

In den vergangenen 20 Jahren haben wir die grundlegenden Strukturen zukunftsorientiert ausgerichtet. Dadurch konnten wir uns mit aller Kraft entwickeln, so dass wir in Zusammenarbeit mit unseren niedergelassenen Ärztinnen und Ärzten, erster Ansprechpartner für alle gesundheitlichen Belange in der Region sind. Wir bieten eine medizinische Versorgung, die

Krankenhaus zum Anfassen, Ausprobieren, Live-Erleben

60 Jahre Klinikum Borna

Rudolf-Virchow-Straße 2
04552 Borna

24. Juni
2023

14-18 Uhr



Feiern
Sie mit!



Dr. med.
Carsten Lekatut
im Gespräch
mit Experten
der Klinik.

Im Rettungshubschrauber Platz nehmen, wie ein Chirurg einen OP-Roboter steuern, Ponyreiten und vieles mehr: Zum Tag der offenen Tür erwartet Sie ein buntes Programm für die ganze Familie.

Highlights zum Mitmachen

- Schmerzforum mit Dr. Carsten Lekatut
- Wie ein Chirurg den OP-Roboter steuern
- Geschicklichkeit testen an medizinischen Spitzenapparaturen
- Überdimensionales Darmmodell zum Staunen
- Gesundheitscheck-Ups
- Kreißsaalführung & Klinikrundgänge
- Erste Hilfe: Richtig Handeln im Notfall für Groß & Klein
- Kinderprogramm mit Teddyklinik, Ponyreiten, Hüpfburg u.v.m.
- Feuerwehr, Krankenwagen & Rettungshubschrauber zum Anfassen
- Demenzparcour am Stand des Landratsamtes Leipziger Land

* Mit freundlicher Unterstützung durch regionale Vereine und Selbsthilfegruppen. Die Aktionen finden sowohl in der Klinik als auch im Außenbereich statt.

GESUNDHEIT

- Anzeige -

- Anzeige -



Ärztlicher Direktor
Dr. Andreas Klamann



Klinikgeschäftsführer
Dr. Roland Bantle

mit der in einer Großstadt vergleichbar ist. Das macht uns sehr stolz.

Dr. Klamann, wie hat sich die Medizin in Borna weiterentwickelt?

Uns zeichnet aus, dass wir neueste medizinischen Entwicklungen schnell einsetzen und so unser medizinisches Profil stetig schärfen. 1993 gehörten wir zu den ersten Kliniken in Ostdeutschland, die ihre Patienten minimalinvasiv also mit der Schlüsselloch-Chirurgie operierten. Aufgrund dieser Erfahrung und zusätzlichen Investitionen in die Medizintechnik konnten wir 2012 das Zentrum für minimalinvasive Chirurgie zertifizieren lassen. Seit 2019 bieten wir – als eine der wenigen sächsischen Kliniken – Patienten die Vorteile der robotergestützten Chirurgie für komplexe Operationen an Dünn- und Dickdarm, Magen oder Bauchspeicheldrüse an.

Zudem entwickelten wir frühzeitig eine Zentrumsstruktur: 2006 nahm das Brustkrebszentrum seine Arbeit auf, ein Jahr später das Darmkrebszentrum. Dem folgten weitere vier zertifizierte Fachkrebszentren. Seit 2018 bündeln wir die Fachexpertisen interdisziplinär im Onkologischen Zentrum und können 75 Prozent der Krebserkrankungen auf hohem Niveau diagnostizieren und behandeln. Unser Onkologisches Zentrum ist gegenwärtig eines von sechs zertifizierten Zentren in Sachsen. Auch in der Notfallversorgung sind wir weit vorn. Mit zwölf Behandlungsplätzen, einer Überwachungseinheit, zwei Schock-

Fortsetzung auf Seite 30 ▶



Wie wichtig ist Vorsorge für Ihr Gehör?

Der Gang zum Zahnarzt oder Augenarzt ist für die meisten Menschen selbstverständlich. Aber wie handhaben Sie es mit der Vorsorge für Ihre Ohren? Bei einer Sehschwäche macht eine schicke neue Brille Ihren Alltag schon angenehmer. Aber spürbare Lebensqualität erfahren Sie erst, wenn ALL Ihre Sinne wieder funktionieren.

Lassen Sie Ihr Gehör bei Hörakustik Kufs unverbindlich überprüfen und nutzen Sie vom 26.06 – 30.06.23 die Chance, einen kostenlosen Hörtest in einer unserer Filialen zu machen.

Unsere erfahrenen Hörakustiker überprüfen in nur wenigen Minuten mit modernster Technologie den aktuellen Stand Ihres Gehörs und beraten Sie anschließend mit Blick auf Ihre individuellen Bedürfnisse und Wünsche.

Ein Hörverlust kann bei Nichtbehandlung langfristig schwerwiegende Folgen nach sich ziehen, wie z. B. soziale Isolation, sinkende geistige Fähigkeit oder sogar Demenz, um nur einige Beispiele zu nennen.

Für ältere Menschen, Menschen mit Vorerkrankungen, Musikliebhaber oder für Menschen die sich häufig in lauten Umgebungen aufhalten (z. B.: lärmender Arbeitsplatz) ist ein Hörtest ratsam, um einen Gehörschaden frühzeitig zu erkennen und eine passende Behandlung zu besprechen.

Kommen Sie gern spontan, ohne Termin vorbei und machen Sie einen kostenlosen Hörtest. Wir freuen uns auch Ihren Besuch.

Hörakustik Kufs

Kufs-Maskottchen »Horch« lädt ein zur

Hörtestwoche vom 26. bis 30.06.2023

»Horch« empfiehlt Vorsorge für Ihr Gehör:

- ♥ kostenloser, unverbindlicher Hörtest
- ♥ in allen Filialen von Hörakustik Kufs
- ♥ ohne Termin – kommen Sie gern spontan vorbei

Kostenloser Hörtest in nur 10 Minuten.
Nur bei Hörakustik Kufs.

Ein Hörtest ist insbesondere dann ratsam, wenn Sie z.B. die Haustürklingel, das Telefon oder den Fernseher nicht mehr richtig hören oder Sie das Gefühl haben, Ihre Mitmenschen nuscheln vermehrt und Sie bitten häufiger um Wiederholungen.

Wir beraten Sie sehr gern.

www.hoerakustik-kufs.de



Kufs-Maskottchen
Horch



Markranstädt

Krakauer Straße 13A
☎ 034205 / 83 30 83

Borna

Wilhelm-Külz-Straße 32
☎ 03433 / 203 967

Borna

Mühlgasse 9A
☎ 03433 / 910 347

Groitzsch

Schusterstraße 5
☎ 034296 / 4 88 17

Meuselwitz

Am Rathaus 1
☎ 03448 / 752 99 95

GESUNDHEIT

- Anzeige -

räumen, einem Eingriffsraum, einem Hubschrauberlandeplatz und einer stets verfügbaren Diagnostik durch Radiologie und Neuroradiologie sind wir optimal aufgestellt, um rund um die Uhr für alle medizinischen Notfälle da zu sein.

Dr. Klamann, zur Klinik gehört seit 2003 auch das Sana Geriatriezentrum Zwenkau. Wo liegt hier der Schwerpunkt?

Die Bevölkerung altert stark und unser Ziel ist, den Menschen ein aktives Leben bis ins hohe Alter zu ermöglichen – am besten im häuslichen Umfeld. Daher sind im Geriatriezentrum die geriatrische Rehabilitation, Akutgeriatrie, geriatrische Institutsambulanz und geriatrische Tagesklinik zusammengeführt. Generell setzen wir uns für eine seniorengerechte Region ein, bauen die Akutgeriatrie aus und fördern geriatrische Netzwerke wie „GeriNah“. Das Geriatriezentrum ist also wichtiger Bestandteil unseres Konzeptes, jedem – vom Neugeborenen bis zum alten Menschen – die beste medizinische Versorgung anzubieten.

Wagen Sie einen Blick in die Zukunft:

Wie wird sich die Klinik in Borna weiterentwickeln?

Dr. Bantle: Wir wollen für die Menschen in der Region erster Ansprechpartner sein, wenn es um eine qualitative, moderne und menschliche Medizin geht. Die Herausforderungen sind komplex – politisch, strukturell und gesellschaftlich. Patienten werden anspruchsvoller und wünschen sich – vollkommen zu Recht – eine wohnortnahe Versorgung, die auf dem neuesten Stand ist. Um das zu gewährleisten, brauchen neben der entsprechenden Ausstattung vor allem engagiertes Personal.

Daher investieren wir in unser Bildungszentrum und bauen es bis 2026 aus, um jungen Menschen eine praxisnahe Ausbildung

zu ermöglichen und mit einer Vielzahl von Qualifizierungsangeboten gute Karrierechancen zu geben. Aktuell haben wir 60 Ausbildungsplätze. Zukünftig möchten wir jedoch 200 Ausbildungsplätze in Gesundheitsfachberufen pro Jahr zur Verfügung stellen.

Natürlich treiben uns auch Themen wie Digitalisierung und Nachhaltigkeit an. Sukzessive stellen wir auf die digitale Dokumentation um.

Seit diesem Jahr drucken wir dank digitaler Signaturen Laborbefunde nicht mehr aus und sparen pro Tag 4.800 Blatt Papier ein. Das entspricht einer CO²-Reduktion von umgerechnet 1,5 Millionen Tonnen pro Jahr.

Dr. Klamann: Wir sehen den Entwicklungen sehr zuversichtlich entgegen, da wir gut vorbereitet sind. So haben wir in den vergangenen zehn Jahren Personal aufgebaut und 245 Personalstellen in den unterschiedlichsten Bereichen geschaffen.

Außerdem arbeiten wir aktiv am Ausbau der Telemedizin, um die ländliche medizinische Versorgung sicherzustellen. Verschiedene Digitalisierungsprojekte zum Beispiel in der Wundversorgung werden Prozesse zukünftig erleichtern und sicherer machen. Online-Terminbuchungen rund um die Uhr und bequem von zuhause sind eine weitere Erleichterung und dank Videosprechstunden können wir in einigen Praxen bereits eine Befundbesprechung von zu Hause ermöglichen.

Derzeit wird kann am Klinikum gebaut. Was entsteht dort?

Dr. Bantle: Aktuell bauen wir ein aus Eigenmitteln finanziertes Gesundheitszentrum, das Ende 2024 in Betrieb geht. Neben verschiedenen Praxen und einer Apotheke gibt es darin auch einen ambulanten OP mit drei Einheiten. Hintergrund ist die Bünde-



**Pflegedienst Engel
Markranstädt**


HERA





„Engel“ pflegen & betreuen, wir sind 24-Stunden persönlich in unseren betreuten Wohnanlagen für Sie da und kommen auch gern zu Ihnen nach Hause!

 Pflegedienst Engel GmbH
04420 Markranstädt
Leipziger Straße 2 c

 Tel.: 034205/99233
Fax: 034205/99234

 Webseite: www.heraresidenzen.de
E-Mail: info@pflegedienst-engel.de

Migräne smart reduzieren

Stechende Schmerzen, meist einseitig, oft verbunden mit Sehstörungen und Übelkeit: Das sind typische Symptome für Migräne. Mehr als 10 % der Deutschen leiden darunter, Frauen besonders häufig. Migräneattacken schränken oft tagelang so ein, dass sie ihren Alltag nicht bewältigen können. Umso wichtiger ist effektive Prophylaxe. Hier können digitale Tools hilfreich sein. So ist etwa sinCephea die erste App, die das Leiden von Migränapatienten über individuelle Ernährungsempfehlungen lindern kann. Per zweiwöchiger Blutzuckermessung ermittelt sie, welche Lebensmittel für den Energiestoffwechsel des Gehirns jeweils vorteilhaft sind und damit Migräne vorbeugen. Über die Verschreibung erstattet die Krankenkasse dabei alle Kosten. *djd*

Sozialstationen / Soziale Dienste
Leipzig und Umland gGmbH

 **Deutsches
Rotes
Kreuz**

PFLEGEDIENST MARKKRANSTÄDT

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Betreuungs- und Entlastungsleistung nach §45 b SGB XI
- Ambulante Hauswirtschaftspflege
- Beratungsbesuche und soziale Betreuung
- Betreutes Wohnen in den Markttarkaden in Markranstädt
- Urlaubs- und Verhinderungspflege
- Vermittlung von Pflegeheimplätzen in den DRK-Altenpflegeheimen Taucha u. Zwenkau

Pflegedienstleiterin
Sabine Niedermeyer
Eisenbahnstr. 16,
04420 Markranstädt

Telefon:
034205 / 87 11 6

 www.drk-leipzig-land.de

GESUNDHEIT

- Anzeige -

lung von Ärzten und ein breit gefächertes Angebot für die Patienten mit dem Ziel, die ambulante und wohnortnahe Versorgung im Umkreis weiter auszubauen.

60. Geburtstag – wie feiert die Klinik das Jubiläum?

Dr. Bantle: Natürlich sollen die Erfolge gebührend gefeiert werden und zwar mit den Menschen, die Teil dieser Geschichte sind. Demzufolge starten wir am 9. Juni mit einem großen Mitarbeiterfest. Zwei Wochen später laden wir unsere leitenden Mitarbeiter, ehemalige Mitarbeitenden, Vertreter aus Politik und Wirtschaft sowie Kooperationspartner zu einem Festakt in die Klinik ein. Als krönenden Abschluss findet am 24. Juni von 14 bis 18 Uhr für alle Interessierten und Neugierigen ein „Tag der offenen Tür“ statt. Ob Vorträge, begehbare Darmmodell, High-tech-Medizintechnik zum Anfassen und Ausprobieren, Gesundheits-Check-ups, Erste-Hilfe-Auffrischung, Einblicke in einen Rettungshubschrauber oder Rettungswagen bis hin zu einem bunten Kinderprogramm – für jeden ist etwas dabei. Wir freuen uns über jede Menge Besuch.

Sana Kliniken
Leipziger Land

► Das vollständige
Programm finden
Sie hier:



Sana Klinikum Borna lädt ehemalige Mitarbeiter ein:
Treffen am Freitag, 23. Juni, auf dem Klinikgelände

Das Sana Klinikum Borna feiert in diesem Jahr 60 Jahre Krankenhaus, die Geriatrie in Zwenkau 20-jähriges Jubiläum. Teil der Geschichte sind auch die ehemaligen Mitarbeitenden. Demzufolge möchten wir diese am 23. Juni um 15 Uhr recht herzlich zum Festakt in die Klinik einladen. Der Festakt für die ehemaligen Mitarbeiter und Ehrengäste findet im Festzelt auf dem Parkplatz statt. Dort begrüßt um 15 Uhr die Klinikleitung, zusammen mit den Ehrengästen Landrat Henry Graichen und Gesundheitsministerin Petra Köpping. Alle ehemaligen Mitarbeiter, deren Adressen bekannt sind, wurden angeschrieben und persönlich eingeladen. Wer vielleicht umgezogen ist und keine Einladung erhalten hat, kann sich selbstverständlich gern noch per E-Mail an ukm.borna@sana.de oder telefonisch unter der 03433 211075 bis zum 18. Juni anmelden.

Sana Kliniken Leipziger Land / Foto: Adobe Stock / anatols



Einzigartig
am Markt!
Keine
Gesundheits-
fragen!

Für ein Lächeln
ist es nie zu spät.

Mit ERGO Zahn-Ersatz-Sofort erhalten Sie Leistungen auch, wenn die Behandlung schon begonnen wurde.

Glusa & Kollegen
Versicherungen seit 1990

04420 Markranstädt - Leipziger Str.70
Tel 034205 453560
dirk.glusa@ergo.de
www.dirk-glusa.ergo.de



MOBILITÄT

Wohnwagen oder Wohnmobil nach dem „Winterschlaf“ gründlich durchchecken: Reifen sind eine häufig unterschätzte Schwachstelle

Der Trend zu Wohnwagen und Wohnmobil ist ungebrochen. Immer mehr Menschen verreisen mit einem eigenen mobilen Zuhause und genießen die große Freiheit. Damit unterwegs weder Panne noch Unfall das Erlebnis trüben, gilt es aber, sich gut vorzubereiten. „Wohnmobil oder Wohnanhänger abholen, einpacken und gleich auf große Fahrt gehen, ist nur für die Wenigsten ein sinnvoller Start in den Urlaub“, sagt Patrick Neumann, DEKRA Niederlassungsleiter in Leipzig.

„Nach dem ‚Winterschlaf‘ brauchen Wohnmobil/-wagen einen gründlichen Technikcheck, der sie für die nächste Reise fit macht“, sagt der DEKRA Experte. Genau hinschauen heißt es bei Bremsanlage, Reifen und Elektrik, Flüssiggasanlage, bei Anhängern gehört auch die Verbindung zum Zugfahrzeug dazu.

Eine häufig unterschätzte Schwachstelle bei Wohnmobilen/-wagen sind die Reifen. Die Kombination aus oftmals langen Standzeiten und hohen Fahrzeuggewichten begünstigt Defekte, besonders bei hohen Beladungen und mangelhaftem Pflegezustand. Deshalb wichtig: Vor dem Start die Reifen auf Schäden untersuchen, Profiltiefe und Reifenalter prüfen, mit älteren Reifen und im Zweifelsfall besser zur Überprüfung in den Fachbetrieb! Fülldruck nach Herstellerangaben bei kaltem Reifen an die Beladungssituation anpassen. Übrigens: Für Tempo 100-Gespänne dürfen Reifen maximal sechs Jahre alt sein. Bei Gespannen ist die richtige Abstimmung von Zugfahrzeug und Wohnwagen wesentlich für sicheres Fahren, darauf sollte man gerade bei Kauf und Anmietung achten. Selbstverständlich muss auch das ausreichend stark motorisierte Zugfahrzeug in



(Foto: Adobe Stock / Southtownboy Studio)

einem technisch einwandfreien Zustand sein, die zulässige Anhängelast und Stützlast müssen zum Wohnanhänger passen.

Zu hohe oder falsche verteilte Lasten können bei Wohnmobilen/-wagen-Gespännern leicht zu Instabilitäten führen. Deshalb darf bei keinem der Fahrzeuge die zulässige Gesamtmasse überschritten werden, bei Gespannen gilt das auch für die Gesamtmasse beider Fahrzeuge zusammen. Auch hier sind die zulässigen Stütz- und Anhängelasten zu beachten. Bei Überschreitungen drohen Bußgelder.

Zudem muss das Gepäck überlegt verstaut werden. Schwere Gepäckstücke – wie Campingmöbel oder Vorzelt – finden möglichst weit unten einen geeigneten Platz. Für Leichtgewichte sind die oberen Staukästen reserviert. Aber Vorsicht: „Achten Sie auf eine gleichmäßige Gewichtsverteilung, ohne einzelne Achslasten zu überschreiten, sonst büßt das Fahrzeug an Lenkgenauigkeit und Fahrstabilität ein“, erklärt der DEKRA Sachverständige.

„Auf eine ausgewogene Lastverteilung kommt es auch beim Anhänger an: zu hohe oder negative Stützlasten sind ein großes Risiko“, warnt der Fachmann von DEKRA. Eine ausreichende Sicherung der Ladung dient der Fahrstabilität und verringert die Folgen bei einem Unfall. Selbst bei einer Vollbremsung oder einem plötzlichen

RENAULT MEGANE E-TECH
100 % elektrisch

Renault Megane E-Tech
100 % elektrisch
Paket Equilibre
EV40 130hp boost charge
Ab mtl.

239,- € OHNE Anzahlung!*

* Leasing: Renault Megane E-Tech 100 % elektrisch Paket Equilibre EV40 130hp boost charge: Fahrzeugpreis 42.000 €, Leasingsonderzahlung: 4.500 € (entspricht dem Elektrobonus** Bundeszuschuss in Höhe von 4.500 € - praktisch OHNE Anzahlung). Laufzeit 60 Monate, Monatsrate 239 €. Gesamtbetrag 18.840 €, zzgl. 999 € Bereitstellungskosten. Ein Angebot der RCI Banque S.A., Jagenbergstr. 1, 41468 Neuss gültig bis 30.6.2023.

Renault Megane E-Tech 100 % elektrisch, EV40 130hp boost charge, Elektro, Automatik, 96 kW (131 PS), Stromverbrauch kombiniert (kWh/100 km) 15,6. CO2-Emissionen kombiniert: 0g/km. (Werte nach gesetzl. Messverfahren, Werte nach WLTP).

** Der Elektrobonus von 7.177,50 € umfasst 4.500 € Bundeszuschuss sowie 2.677,50 € brutto Hersteller Anteil gemäß den Förderrichtlinien des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz (BMWK) zum Absatz von elektrisch betriebenen Fahrzeugen. www.bafa.de. Die Auszahlung des Bundeszuschusses erfolgt erst nach positivem Bescheid des vom Kunden gestellten Antrags. Ein Rechtsanspruch besteht nicht. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar! Abb. zeigt Sonderausstattung.

In Kooperation mit ADAC SE



CarUnion AutoTag GmbH

Essener Str. 27, Leipzig • Ludwig-Hupfeld-Str. 3, Leipzig (West) • Abtsdorfer Str. 31, Borna • Sprottaer Landstr. 46, Eilenburg • Magdeborner Str. 2, Markkleeberg



Fahrt den 1. Sieg ein!

CarUnion verlost
20 Trikotsätze



Bewerbung ab 5.6



Autos.
Einfach.
CarUnion.

MOBILITÄT

Ausweichmanöver darf die Ladung nicht herumschleudern oder verrutschen. Auch Türen und Klappen müssen sicher verschlossen bleiben.

Auch das Fahrverhalten von Wohnmobil und Co. bedeutet meist eine Umstellung. Vor allem beim Bremsen, Ausweichen und in Kurven heißt es umdenken. „Für den Trip mit Wohnmobil oder Caravan ist eindeutig besser gerüstet, wer den Umgang mit den großen Fahrzeugen bei einem speziellen Fahrsicherheitstraining geübt hat“, betont der DEKRA Experte. „Vor allem weniger Routinierte und Neueinsteiger sind sicherer unterwegs, wenn sie in kritischen Situationen die richtige Reaktion abrufen können, etwa wenn plötzlich der Seitenwind zupackt.“

Auch eine sorgfältige Routenplanung hilft, sicher und zügig ans Ziel zu kommen. „Beachten Sie: Für Wohnmobile und Gespanne können spezielle Geschwindigkeitslimits, Überholverbote und auch streckenbezogene Begrenzungen von Gewicht, Höhe und Breite gelten. Bei der Breite wird übrigens inklusive der Spiegel gemessen“, betont der Sachverständige von DEKRA. „Geht es ins Ausland, gilt es, sich vor Fahrtantritt über die dort geltenden Regeln zu informieren – auch für die Transitländer.“

PM, DEKRA Niederlassung Leipzig



Die Koffer sind gepackt, der große Sommerurlaub kann beginnen. Autofahrerinnen und -fahrer sollten bei einer Tour ins Ausland einige verkehrsrechtliche Besonderheiten beachten. (Foto: djd/Roland-Rechtsschutzversicherung/gstockstudio – stock.adobe.com)

Andere Länder, andere Verkehrsregeln

Sommerurlaub mit dem Auto: In den Nachbarstaaten gelten einige Besonderheiten

Viele Urlauber aus Deutschland reisen mit dem Auto ins europäische Ausland. Dort sollte man einige Besonderheiten beachten.

1. Niederlande: Rasen verboten

Für Pkw gilt tagsüber auf allen Autobahnen eine Höchstgeschwindigkeit von 100 km/h, von 19 Uhr bis 6 Uhr sind bis zu 130 km/h erlaubt. „Wer mit deutlich überhöhter Geschwindigkeit unterwegs ist, muss in manchen Fällen mit einer Strafanzeige rechnen“, warnt Roland-Partneranwalt Andreas Föhr, Fachanwalt für Verkehrsrecht in der Bonner Anwaltssozietät Franken Grillo Steinweg.

2. Dänemark: Zu viel Alkohol im Blut kann teuer werden

Das Tagfahr- oder Abblendlicht muss rund um die Uhr aktiviert sein. Und die Höhe des Bußgeldes bei Überschreiten der 0,5-Promille-Grenze wird oft anhand des Einkommens ermittelt.

3. Schweiz: Vorfahrt für „Aufwärtsfahrer“

Aufwärtsfahrende Autos haben immer Vorfahrt gegenüber abwärtsfahrenden.

djd

99 € mtl. Toyota Leasing*

Stadtleben neu erleben - Toyota Aygo X.

schnell Verfügbar

Toyota Aygo X Basis: Adaptive Geschwindigkeitsregelanlage, 4,2 Zoll Multi-Infodisplay, T-Mate Sicherheits- und Assistenzsystem (Pre-Collision System)
 Kraftstoffverbrauch Toyota Aygo X Basis, 1,0-l-VVT-i, Benzinmotor 53 kW (72 PS), 5-Gang-Schaltgetriebe, Kurzstrecke (niedrig) 5,4 l/100 km, Stadtrand (mittel) 4,4 l/100 km, Landstraße (hoch) 4,2 l/100 km, Autobahn (Höchstwert) 5,4 l/100 km, kombiniert 4,8 l/100 km, CO₂-Emissionen kombiniert 108 g/km. Die angegebenen Verbrauchs- und CO₂-Emissionswerte wurden nach dem WLTP-Messverfahren ermittelt. Abb. zeigt Sonderausstattung.

* Ein Kilometerleasing-Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln für den Toyota Aygo X Basis. Anschaffungspreis 11407,44 €, zzgl. 1199 EUR Überführungskosten, Leasingsonderzahlung: 0 €. Gesamtbetrag: 11.407,44 €. jährliche Laufleistung: 10000 km, Vertragslaufzeit: 48 Monate, 48 mtl. Raten à 99,00 €. Weitere Leistungen optional erhältlich. Das Leasingangebot gilt bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.06.2023.

Auto Saxe E-Bike zum Klappen

- intelligente Pedalunterstützung mit 5-Stufen-Steuerung
- 7,8Ah Samsung-LG-Akku abnehmbar • nur 18,5 kg
- Reichweite etwa 60 Kilometer

Top-Preis nur 1799,- €

Auto Saxe Elektro Roller

Kompakter Fahrspaß auf Kurzstrecken

Perfekt für Kurzstrecken aller Art, den Kofferraum, Pendler, Stadtbewohner, Camper usw.
Made in Germany

Top-Preis nur 1299,- €

AUTOSAXE

Sandberg 59 | 04178 Leipzig

Telefon 0341 / 94 500

Auto Saxe | NL der Auto Weller GmbH & Co. KG | Auto Weller GmbH Co. KG, Sitz Osnabrück, Amtsgericht Osnabrück HRA 201326, Persönlich haftende Gesellschafterin: Auto Weller Beteiligungs-GmbH, Sitz Osnabrück Amtsgericht Osnabrück HRB 202397, Geschäftsführer: Burkhard Weller, Jörg Hübener, Werner Söcker

Fahrschule LUPA

Inhaber S. Reinhardt – seit 1977 –

B
BE
A
A 1
A 2
Moped
Mofa

Am Hoßgraben 11 • 04420 Markranstädt
Mobil: 0170 7371040
E-Mail: fahrschule-lupa@t-online.de

Telefon: 034205 58309

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN

Ein Pool muss die Heizrechnung nicht zusätzlich belasten: Vier Tipps für die Planung eines energiesparenden, umweltfreundlichen Beckens



Aus isolierenden Beckensteinen lassen sich wärmegeämmte Schwimmbecken individuell planen. (Foto: djd/D&W)

Hohe Energiepreise veranlassen Hausbesitzer zur Suche nach Energiesparmöglichkeiten. Viele befürchten, dass ein eigener Pool im Garten die bereits üppige Heizrechnung zusätzlich belasten könnte und verzichten deshalb auf eine Anschaffung. Bei richtiger Planung und Installation lässt sich ein privater Swimmingpool jedoch energiesparend betreiben und mit überschaubaren Folgekosten einbauen. Sowohl beim Becken selbst als auch bei der Heizung und Umwälzung gibt es heute Techniken, die hohen Komfort mit einem sparsamen Energieverbrauch kombinieren. Hier ist ein Überblick.

1. Das Becken: Die Dämmung ist entscheidend

Wie viel Wärme aus dem Wasser an das umgebende, kühle Erdreich verlorengeht, hängt nicht zuletzt von Art und Aufbau des Beckens ab. Genau wie beim Haus kommt es auf eine gute Wär-



Wir gestalten und pflegen Landschaften, die den Wünschen unserer Kunden entsprechen und gleichzeitig der Nachhaltigkeit Priorität einräumen.

Unsere Leistungen

- Alternativ- und Nachbepflanzung
- Reparieren und Bauen von Mauern und Zäunen
- Rasenmähen
- Instandsetzung von Terrassen und Wegen
- Unkraut- und Laubentfernung
- Ausbauen und Setzen von Borden
- Baumschnitt oder Fällung

Kontakt

Telefon: 0341 - 426 89 19
 Bösdorfer Ring 13-16, 04249 Leipzig
 info@leipziger-gartenpflege.de

leipziger-gartenpflege.de



medämmung an. Sogenannte Isolierschalsteine wie Styropool besitzen eine ausgezeichnete Dämmwirkung und lassen sich leicht zu individuellen Beckenformen zusammenbauen. Die Steine aus hochisolierendem, leichtgewichtigen Schaumstoffmaterial werden zur gewünschten Form zusammengesetzt, armiert und mit Beton verfüllt. Unter www.duw-pool.de gibt es dazu weitere Informationen sowie Tipps für die Poolplanung im eigenen Garten.

2. Die Abdeckung: Wärmeverluste verringern und Sonnenwärme passiv nutzen

Eine Poolabdeckung ist nicht nur zum Schutz des Wassers vor Schmutzeinträgen sinnvoll, sie kann auch die Wärmeabgabe an die Luft deutlich reduzieren. Thermoabdeckungen isolieren die Wasseroberfläche und verkleinern die Wärmeverluste an kühlen Tagen und Nächten. Abdeckungen mit zusätzlichem Solareffekt können zudem die Sonnenstrahlen absorbieren und so tagsüber zur Erwärmung des Poolwassers beitragen.

3. Die Heizung: effiziente Leistung dank Wärmepumpe

Wärmepumpen sind etwas teurer in der Anschaffung, sie machen sich aber durch ihren niedrigen Energieverbrauch schnell bezahlt. Poolwärmepumpen beziehen gut 3/4 ihrer Energie aus der Luft und nur 1/4 aus der Steckdose. Werden sie von einer hauseigenen Solaranlage versorgt und so gesteuert, dass sie fast ausschließlich mit Eigenstrom laufen, gehen die Poolheizkosten gegen null.

4. Die Umwälztechnik: Steuerungstechnik spart Energie

Ähnlich wie bei der Heizungspumpe im Haus kann auch bei der Umwälzpumpe für den Pool durch smarte Steuerungselektronik Energie gespart werden. Ungeregelte Pumpen laufen immer auf Vollast und verursachen daher hohe Stromverbräuche. Drehzahl-geregelte Pumpenmodelle passen ihre Leistung dem aktuellen Bedarf an und arbeiten daher deutlich sparsamer.

djd

Alte Türen? Wieder schön in 1 Tag!

Wünsche erfüllen - Werte erhalten
Die schlaue Lösung

Renovieren ohne Rausreißen

Schautag 01.07.2023 von 9 - 12 Uhr

Nachher

PORTAS-Fachbetrieb
 Holger Uhrich, Tel. 034297 41570
 Studio in Böhlitz-Ehrenberg,
 Lützscheauer Str. 1
 Tel. 0341 - 9756484
 Mo 10 - 13 Uhr, Mit / Do 15 - 18 Uhr
 und nach Vereinbarung
www.uhrich.portas.de

PORTAS®
 Europas Renovierer Nr. 1

Türen Küchen Treppen Fenster Decken Schranklösungen

KÄLTEANLAGENBAU HANDWERK

Ihr regionaler Partner für gutes Klima

KÄLTE KKLIMA KAMER

An den Linden 55
 04178 Leipzig

Fon 0341 4 77 42 25
 Mail info@kaelte-kamer.de

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN

Gut gewappnet für heiße Sommertage

Mit textilen Markisen lässt sich das Haus umweltfreundlich klimatisieren



Durch Kombinationen aus Markisen und senkrechtem Sonnenschutz an Fenstern und Terrassendach lassen sich Wohnhäuser wirkungsvoll kühl halten. (Foto: djd/weinor.de)

Die Durchschnittstemperaturen in Deutschland steigen seit dem Beginn der systematischen Wetteraufzeichnungen kontinuierlich an. Wohnhäuser brauchen daher nicht nur einen guten Wärmeschutz im Winter, sondern auch Hitzeschutz gegen sommerliche Spitzentemperaturen. Klimaanlage, die Strom verbrauchen, sollten aus Gründen des Klimaschutzes hierfür nicht oder möglichst wenig zum Einsatz kommen. Eine effiziente klimaneutrale Maßnahme ist zum Beispiel der Einsatz von textilen Sonnenschutz.

Textile Markisen halten Sonnenstrahlen von den Innenräumen fern

Eine gute Wärmedämmung von Dach und Fassade beispielsweise ist auch für den sommerlichen Wärmeschutz sinnvoll. Isolierglasfenster bieten dabei allerdings keinen ausreichenden Schutz. Denn Sonnenstrahlen, die durch die Verglasung fallen, laden ihre Wärmefracht im Haus ab und heizen es auf. Eine Beschattung von Fenstern und Terrasse ist daher die wirkungsvollste Maßnahme, um die Innenräume kühl zu halten. Sehr gut eignen sich dafür textile Markisen. Sie halten die Strahlung ab, ohne die Räume komplett zu verdunkeln. Senkrechtmarkisen etwa aus der Verti-Text II-Serie von Weinor lassen sich dezent und unauffällig direkt an den Fenstern oder auch an Terrassendächern anbringen und farblich passend zum Haus gestalten. Die schlanke Kassette, in der das Tuch eingerollt wird, kann klassisch rund oder in moderner eckiger Form ausgeführt werden. Unter www.weinor.de gibt

es dazu weitere Informationen und einen Händlerkontakt. In ein Sonnenschutzkonzept lassen sich aber auch Gelenkarm-, Pergola- oder Wintergartenmarkisen einbinden, die die dahinterliegenden Räume schützen.

Das Haus begrünen und gezielt belüften

Begrünungen auf dem Dach oder an der Fassade des Hauses leisten ebenfalls einen Beitrag zur Klimatisierung. Die Pflanzen absorbieren Sonnenstrahlen und verdunsten Wasser. So verbessern sie das Mikroklima im Haus und rund ums Gebäude. Als Sofortmaßnahme an heißen Tagen empfiehlt sich zudem gezieltes Lüften in den kühlen Morgen-, Abend- und Nachtstunden, um die Temperaturen in den Räumen zu senken. Am besten ist es, querzulüften, das heißt, gegenüberliegende Fenster und Türen zu öffnen, um einen möglichst effektiven Luftaustausch zu erreichen. Ventilatoren können die Luftzirkulation unterstützen und kühle Luft in den Innenräumen verteilen.



Sog. Senkrechtmarkisen mit leicht transparenter Bespannung schützen vor Sommerhitze, ohne den Blick nach draußen zu verstellen. (Foto: djd/weinor.de)

djd

Glas - & Gebäudereinigung
Kolbe

• **Haushaltsnahe Dienstleistungen** •
• Sie haben ein Pflegegrad, wir rechnen mit der Krankenkasse ab •



GEBÄUDEREINIGER Handwerk
SEIT 1990

- Hausmeisterservice •
- Grünflächenpflege •
- Gartenarbeiten •

Tel: 034205/8 8146

Glas & Gebäudereinigung Kolbe
Schwedenstraße 9
04420 Markranstädt

E-Mail: fa.kolbe@arcor.de
www.gebaeudereinigung-kolbe.de



Gartennotdienst.de

wir machen Ihren Garten schöner!

04420 Markranstädt 0172-6034548

info@gartennotdienst.de

Ansprechpartner: Herr Matzick

Pflasterarbeiten

Garten- und Landschaftsbau

Tief- und Kanalbau ■ Abrissarbeiten

Suche Mitarbeiter!

Straßen- und Tiefbaumeister Philipp Kopsch
E-Mail: Philipp.Kopsch@gmx.de · Telefon: 0172 88 27 838



Metall-Helden

Patrick Rüdiger,
Steve Heydel GbR

Merseburger Str. 6a
04420 Markranstädt

Tel.: 017696422386
E-Mail: kontakt@metall-helden.de

Unsere Leistungen umfassen:

- Terrassenüberdachungen
- Tore und Zäune
- Garten
- Grill's und Smoker
- Möbel
- Dekoratives
- und vieles mehr...

www.metall-helden.de

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN

Bad mit Zukunft

Tipps für die barrierefreie und optisch hochwertige Badezimmereinrichtung

Bei vielen Best-Agern oder Senioren steht ein neues Bad weit oben auf der Wunschliste fürs Eigenheim. In der Planung spielt Barrierefreiheit eine Rolle, sie ist aber nur ein Gesichtspunkt. Ebenso wichtig sind eine ansprechende Ästhetik, Komfortfunktionen und eine Ausstattung, die sich leicht sauber und gut in Schuss halten lässt. Durch eine clevere Planung und Modernisierung lassen sich diese Aspekte in vielen Bereichen hervorragend verbinden.

1. Der Boden

Keramische Fliesen sind eine Lösung für jeden gewünschten Stil im Bad, denn es gibt sie in einer Vielzahl von Designvarianten - von zeitlosen Natursteinoptiken wie Marmor oder Trias über puristische Betonoptiken bis zu dekorativen floralen Mustern in XXL-Formaten. Unter funktionalen Gesichtspunkten ist für ein altersgerechtes Bad die Auswahl der Oberfläche besonders wichtig. Rutschhemmende Fliesen bieten eine hohe Stand- und Trittsicherheit, auch wenn der Boden feucht ist. Unter www.deutsche-fliese.de/fliesen-im-bad gibt es dazu viele weitere Informationen und Einrichtungsideen.

2. Die Dusche

Bodenebene Duschen sehen elegant aus, sind komfortabel, reinigungsfreundlich und von Haus aus barrierefrei. Ideal ist eine durchgängige Gestaltung mit Fliesen, die den Duschbereich optisch und funktional ins Bad integrieren. Komplett beheizte, fest



Fliesen in Holzoptik verbinden die Wasserfestigkeit keramischer Beläge mit der natürlichen Anmutung eines Holzbodens. (Foto: djd/Deutsche-Fliese.de/Agrob Buchtal)

eingebaute Sitzbänke ersparen Duschsitze, falls diese einmal erforderlich werden. Bis dahin können sie gut als Ablagen oder zum Hinsetzen beim Abtrocknen genutzt werden. Aufwerten lässt sich die Dusche noch mit Wandnischen als Ablage für Kosmetikartikel. Diese Lösung ist eleganter als Duschregale, die zudem die Bewegungsfreiheit einschränken können.

3. Der Waschplatz

Eine geflieste Wand schützt den Waschplatz vor Verschmutzungen, denn Spritzer lassen sich mit einem Wisch entfernen. Wandarmaturen sehen nicht nur schick aus, sie bieten auch funktionale Vorteile: Waschtische lassen sich ohne Komfortverlust mit weniger Raumtiefe planen, da die sonst übliche Hahnlochbank nicht benötigt wird. Zudem reinigt sich das Becken leichter, da

meri SAUNA
am Kulkwitzer See

KÄLTEKAMMER -85°C
Vitalisieren Sie Ihren Körper

034205 / 417 202
www.meri-sauna.de

Beratung - Planung - Installation - Service
Intelligente Haustechnik

Ihr Partner im Elektroinstallationshandwerk

LUTZ RAU
Elektroinstallationen GmbH & Co.KG

ACHTUNG - WIR SUCHEN DICH
Elektrotechniker / Meister / Azubi (m/w/d).
Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website: lutz-rau-elektro.de

Gewerbeviertel 12 Tel.: 034205 713-0
04420 Markranstädt Fax: 034205 713-21
info@lutz-rau-elektro.de Funk: 0178 5664726

KS M Schärschmidt
47 Jahre – 1976 bis 2023

Wir sind Partner der Markranstädter Offensive Schule-Wirtschaft.

- Sanitäranlagen • Solar/Photovoltaik
- Heizungsanlagen Öl + Gas
- Brennwertechnik
- Wärmepumpen

Wir sind da ...
bei Planung, Wartung oder Notruf

Mike Schärschmidt • Rudolf-Breitscheid-Str. 34 • 04420 Markranstädt/OT Großlehna
Tel.: 034205 88153 • Funk: 0172 9808173 • Fax: 034205 18638 • www.schaerschmidt.de

Logos: worldskills Germany, FINANZIERUNGSPARTNER, TÜV SÜD, Vaillant (Ezellenzpartner Plus), TÜV zertifiziert gemäß DIN EN ISO 9001:2015

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN

man nicht mehr um die Wasserarmatur herumputzen muss. Wer an künftige Barrierefreiheit denkt, plant den Waschplatz so, dass der Unterschrank auch demontiert werden kann. So lässt sich das Waschbecken später einmal prima im Sitzen nutzen.

4. Das WC

Wandhängende WCs ohne Spülrand sind heute fast schon Standard. Aus gutem Grund: Sowohl das WC-Becken selbst, als auch die Bodenfliesen unter der Toilette sind wesentlich leichter sauber zu halten als bei bodenstehenden Toiletten. Wie bei der Waschbeckenumgebung gilt auch beim WC: Wer die Wände mit Fliesen gestaltet, bekommt eine leicht zu reinigende, hygienische Oberflächengestaltung.

djd



Konsolenwaschtische sind optisch ansprechend und lassen sich sehr gut im Sitzen oder auch mit dem Rollstuhl nutzen. (Foto: djd/Deutsche-Fliese.de/Villeroy & Boch Fliesen)

Meisterbetrieb
Glas- & Gebäudereinigung Merkel

WIR MACHEN SAUBER!

- **Haushaltsnahe Dienstleistungen**
(bei Pflegegrad Abrechnung über Krankenkasse möglich)
- **Gartenarbeiten**
- **Hausmeisterservice**
- **Gardinservice**
- **Malerarbeiten**

Hauptstraße 32
04420 Quesitz
Telefon 034205 85112
info@gebauedereinigung-merkel.de
www.gebauedereinigung-merkel.de

InsektenSchutzGitter
Für Fenster und Türen.

Kostenlose Beratung und Aufmaß vor Ort.

BOLDT Boldt Innenausbau GmbH
Tischlerei & InsektenSchutzGitter
Leipzig - Dieskaustr. 127

Rufen Sie an:
0341 / 42 40 310

MIETEN

2-Raum-Wohnungen

Südstraße 22, 2. OG links, Wanne & Dusche, neues Laminat, Design-Vinylbelag in Küche 60,18 m² für 451,35€ kalt / 716,35€ warm

Parkstraße 1a, 1. OG, Wanne, Laminat **+BK**, Balkon 52,36 m² für 393€ kalt / **590,00 €** warm
Bj: 1905, G, V, 91 kWh (m²a)



Bei uns sich wohlfühlen...

www.Wohnen-in-Markranstaedt.de

3-Raum-Wohnungen

Parkstraße 5, Dachgeschoss, **ERSTBEZUG**, große ebenerdige Dusche, Fußbodenheizung, hochwertiger Laminatboden, Balkon, 67,92 m², 700 € / kalt 954,70 warm

Bj=Baujahr, B=Bedarfsausweis, BF=Bodenfliesen, EBK= Einbauküche EBK*= Einbauküche gegen Aufpreis möglich, G=Gas, V=Verbrauchsausweis

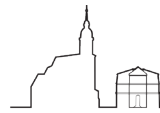
AKTUELLES

Wir suchen für vorgemerkte Kunden Baugrundstücke, Einfamilienhäuser und Mehrfamilienhäuser. Kurzfristige und diskrete Abwicklung wird garantiert.

MBWV
Markranstädter Bau- und
Wohnungsverwaltungsgesellschaft mbH

Weitere Angebote und Informationen unter
Tel. 034205-7880 / team@mbwv.de
www.Wohnen-in-Markranstaedt.de

ANNAHMESTELLEN FÜR TRAUERANZEIGEN



Trauerhilfe Hentschel

Hordisstraße 3
04420 Markranstädt
Telefon 034205 291504



HOENSCH
Bestattungsdienst

OT Altranstädt
Ranstädter Str. 7
Telefon 0341 244144

vetter
BESTATTUNGEN

Inh. Klaus Vetter
Leipziger Straße 36
Telefon 034205 88407



Berger
Bestattungen

OT Frankenheim
Dölziger Straße 14
Telefon 0341 9411490



Zetzsche
BESTATTUNGSINSTITUT

Tag & Nacht
Lützner Straße 13
Telefon 034205 84523

ANNAHMESTELLE FÜR FAMILIENANZEIGEN



Inh. Elke Haenel
Markranstädter Markt-Arkaden
Telefon & Fax 034205 18396

Die STADTJOURNALE

Informieren. Wirksam werben. Erfolgreich sein.
www.druckhaus-borna.de

*Wie teuer einem ein Mensch ist,
spürt man mit ganzer Schärfe erst bei der Trennung.
(unbekannt)*

Wir trauern um unsere Freundin und Kollegin

Corona Zenker
Geb. 19.10.1974 Gest. 22.05.2023

*Unsere Gedanken und unsere Unterstützung gehen
ihrer Familie, vor allem ihren Kindern.*

Ginkgo Pflegeteam Markranstädt
Ginkgo Pflegedienst

FriedWald®

Die Bestattung in der Natur

Wir informieren Sie gerne über den **FriedWald Planitzwald** und beantworten alle Fragen rund um Baumbestattung und Vorsorge.

Trauerhilfe Hentschel.
Hordisstraße 3, 04420 Markranstädt
Tel. 034205 291504

Trauerhilfe Hentschel
IHR BESTATTUNGSHAUS AM ALTEN RATSGUT

Ein Engel geht auf Reisen

Nachdem wir Abschied genommen haben von unserer lieben Tochter

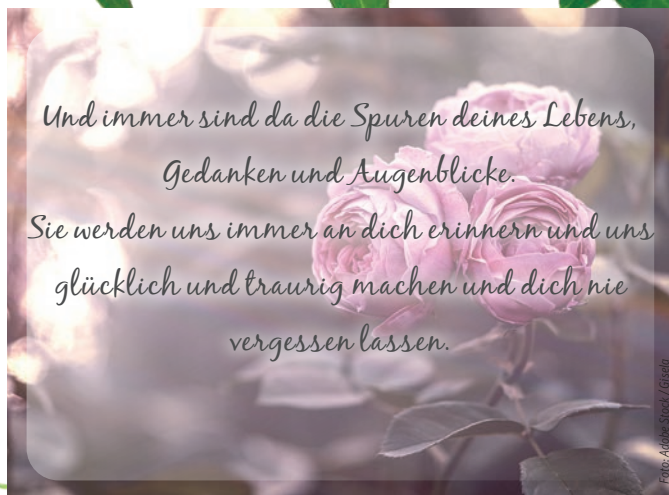
Sandra Kitzig
* 20.03.1984 † 30.04.2023

möchten wir uns von Herzen bei allen bedanken, die uns in dieser schweren Zeit durch Wort, Schrift, Blumen und Geldzuwendungen sowie persönlichem Geleit Trost gespendet haben.

Unser Dank gilt Herrn Johannes Pohl für seine einfühlsamen Worte. Ein ganz besonderer Dank gilt den Familien Herrmann und Kuhl für ihre persönliche Hilfe, der Gärtnerei Ventura und dem Bestattungsinstitut Zetzsche und seinen Mitarbeitern.

In Liebe
Mama und Papa

Bestattungsinstitut Zetzsche



Florian Peschel
Steinmetz- und Bildhauermeister

Grabmale • Treppenanlagen • Bodenbeläge
Fensterbänke • Restaurationen
Küchenarbeitsplatten • Gartengestaltung
Kaminverkleidungen • Bildhauerarbeiten u. v. m.

<p>■ Hauptstraße 46 04420 Quesitz Tel.: 034205 58791 Fax: 034205 44672</p> <p>■ NL/04435 Dölzig Frankenheimer Str. 33 Tel.: 034205 418175</p>	<p>■ NL/04420 Markranstädt Lütznern Straße 63 Tel.: 034205 87710 Fax: 034205 88307</p> <p>■ NL/04179 Leipzig Georg-Schwarz Straße 89 Tel.: 0341 4424951</p>
---	---

Termine nach Vereinbarung unter Telefon: 0174 3235902

Trauerhilfe Hentschel
IHR BESTATTUNGSHAUS AM ALTEN RATSGUT

Hordisstraße 3, 04420 Markranstädt
Tel. 03 42 05 / 29 15 04
barrierefreier Zugang

- Erdbestattungen
- Feuerbestattungen
- Seebestattungen
- alternative Bestattungen
- Bestattungsvorsorge
- Trauerfeiern so individuell wie das Leben
- Fragen rundum das Thema Bestattungen per WhatsApp 03 42 05 / 29 15 04
- kostenfreie Hausbesuche
- kostenfreie Vorsorgegespräche
- nachhaltige Bestattungen, Partner von „Grüne Linie“

vetter
BESTATTUNGEN

Gegründet 1927

Vetter Bestattung
Klaus Vetter
Fachgeprüfter Bestatter

Erd-, Feuer- und Seebestattung
Erledigung aller Formalitäten
Bestattungsvorsorge

Leipziger Straße 36 – 04420 Markranstädt - Telefon: (03 42 05) 8 84 07

Seit 1994

Berger
Bestattungen

Wir helfen Ihnen im Trauerfall

- ständig dienstbereit
- auf Wunsch Hausbesuch
- Grabpflege u. Beräumung

Dölziger Str. 14
04420 Markranstädt
OT Frankenheim

☎ 0341 / 94 11 490 oder 0171 / 99 11 115
www.bestattungshaus-berger.de

Eintauchen in die Wellen der Unendlichkeit.
Seebestattung – die maritime Alternative.

HOENSCH
Bestattungsdienst
www.bestattungsdienst-hoensch.de
Telefon 0341.244 144

STANDORTE IN LEIPZIG:
Zentrale Waldbaurstr. 2a
Leipziger Str. 58
Gohliser Str. 22
Plovdiver Str. 36

Zetzsche
BESTATTUNGSINSTITUT

Lütznern Straße 13 • 04420 Markranstädt
Telefon 034205 - 84523 Tag & Nacht
www.bestattungen-markranstaedt.de

SOMMERABO - SOMMERABO - SOMMERABO - SOMMERABO - SOMMERABO



SPAR 50% **IM**
SOMMER
- ABO

Komm 4 Monate, zahle nur 2!

ohne weitere Vertragsbindung, letzter Einstieg bis 31.07.2023

Diagnostik & Anleitung von Reha- bis Spitzen-Sport!

auf 800 qm über 100 Trainingssysteme, Kurse, Außenbereich, Betreuung, Rückenanalysen, Herz- Stresscheck, Trainingsplanung, Erfolgskontrollen uvm.

MED4FIT®
GESUND **TRAINIEREN**

NEU: täglich: 7-22 Uhr

Probetraining gratis:

Die./Mi./Do. 9-20 Uhr

Markranstädt, Teichweg 16

034205 411311

www.med4fit.de